



Kreuzwort-RÄTSEL

DER OFFIZIELLE

# Simmentaler Anzeiger

Wöchentlich erscheinendes, amtliches Publikationsorgan für die Gemeinden Lenk, St. Stephan, Zweisimmen, Boltigen, Oberwil, Därstetten, Erlenbach, Diemtigen, Wimmis und Spiez

Foto: www.natur-welten.ch

Nr. 17 Donnerstag, 27. April 2023 | 127. Jahrgang | Verlag Ilg AG Wimmis | 033 657 87 87 | anzeiger@ilg.ch | simmentaleranzeiger.ch

## Notfalldienste

**Samstag/Sonntag, 29./30. April 2023**

**Ärztlicher Notfalldienst**

**Lenk / Zweisimmen / Boltigen**  
Gerhard Amiet, Saanen 033 748 66 11

**Oberwil, Därstetten, Erlenbach, Oey-Diemtigen, Wimmis, Spiez, Einigen Medphone**  
(CHF 3.23/Min.) 0900 57 67 47

**Spital Zweisimmen (Spital STS AG):**  
24h/365 Tage im Jahr geöffnet.  
Tel. 058 636 90 00 (Hauptnummer)  
Tel. Notfall 058 636 99 98  
Ambulanz 144

**Geburts Haus Maternité Alpine**  
Zweisimmen Tel. 033 722 71 61

**Apotheken Notfalldienst** 079 668 01 91  
(Spiez und Umgebung)

**Die Dargebotene Hand** 143

**Zahnärztlicher Notfalldienst**

**Region Obersimmental Saanenland** 058 636 90 00  
Offiz. Notfalldienst der SSO Bern für die Verwaltungskreise

**Thun und Frutigen-Niedersimmental**  
Falls der eigene Zahnarzt nicht erreicht werden kann, erfahren Sie die Nummer des diensthabenden Notfallzahnarztes über **058 636 00 00 (Spital Thun).**

**Tierärztlicher Notfalldienst**

**Obersimmental**

**Grosstiere**  
Alpenpraxis Simmental 079 170 44 44

**Kleintiere**  
Bergpraxis Animal, Saanen 033 748 08 58

**Niedersimmental**

**Gross- und Kleintiere**  
Tierarztpraxis Simmetvet 079 555 80 70

**SPITEX SAANE - SIMME**  
Boltigen, Lenk, St. Stephan, Zweisimmen Gsteig, Lauenen, Saanen  
Tel. 033 828 32 20  
info@spitexsaane-simme.ch

**SPITEX SIMME**  
Oberwil, Därstetten, Diemtigen, Erlenbach  
Tel. 033 681 30 31

**SPITEX REGION THUN AG**  
Gemeinden Spiez, Sigriswil, Thun u. Heimberg  
Tel. 033 226 50 50

## Kanton Bern

**Konkurspublikation / Schuldeneruf**  
(Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG)

Ausgeschlagene Erbschaft der **Hiltebrand Nicole**, geb. 21.5.1968, von Steinmaur ZH, Hochfelden ZH und Zürich ZH, Gebrunnen 2e, 3765 Oberwil i. S., verst. am 14.12.2022

Datum der Konkurseröffnung 15.2.2023  
Eingabefrist bis 27.5.2023

Im Weiteren verweisen wir auf die Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt sowie im Amtsblatt des Kantons Bern vom 26.4.2023.

Konkursamt Oberland  
Dienststelle Oberland  
s1.17

## Lenk

**Grüngutsammlung Frühling**

Im Frühjahr kann an folgenden Daten in der Sortieranlage **Klöpfisberg** Grüngut abgegeben werden:

**Samstag, 29. April 2023, 13.00 bis 16.00 Uhr**

**Samstag, 6. Mai 2023, 13.00 bis 16.00 Uhr**

Wir machen darauf aufmerksam, dass Grüngut nicht im Wald oder anderen Plätzen wild deponiert oder abgelagert werden darf.  
Die Grüngutsammlungen sind für die Lenker Bevölkerung und Lenker Eigenheimbesitzer an obengenannten Samstagen unentgeltlich.

Bauverwaltung Lenk  
LEN23117002

**Rechtskraftfeststellung**

Mit Beschluss Nr. 66-2023 hat der Gemeinderat das neue Kurtaxenreglement mit Inkrafttreten per 1. Januar 2024 beschlossen. Der Beschluss unterliegt dem fakultativen Referendum gemäss Art. 26 Abs. 1 lit. c Organisationsreglement der Gemeinde Lenk. Innerhalb der Frist wurde kein Referendum ergriffen, der Beschluss ist somit in Rechtskraft erwachsen.

LEN23117006

## Zweisimmen

**Grüngutabfuhr ab Mai 2023**

Auch in diesem Sommer wird der Bevölkerung von Zweisimmen ab **Dienstag, 2. Mai 2023** eine regelmässige Grüngut-Entsorgung angeboten.

**Bitte beachten Sie für die Grüngut-Entsorgung folgendes:**

- Aus Rücksicht auf die Mitarbeiter auf dem Kehrtrichterfahrzeug bitten wir Sie nur noch die speziellen grünen Container zu verwenden.
- Grüngutcontainer müssen korrekt mit Grüngutvignetten versehen werden. Container klein (140 Liter) 3 Vignetten Container gross (240 Liter) 5 Vignetten
- 1 Grüngutvignette wird benötigt für 50 Liter Pflanzenabfälle oder Bündel von ca. 1 m auf 25 cm mit Hecken- oder Baumschnitt.
- Grüngutvignetten à Fr. 2.00 pro Stück erhalten Sie auf der Gemeindeverwaltung.

Weiter bitten wir Sie für die Grüngutabfuhr keine Kehrtrichtersäcke zu benutzen.  
**Diese werden nicht entsorgt!**

An folgenden Daten finden entlang der Kehrtrichterroute Grünabfuhr statt:

Dienstag, 2. Mai 2023  
Dienstag, 6. Juni 2023  
Dienstag, 4. Juli 2023  
Dienstag, 8. August 2023  
Dienstag, 5. September 2023  
Dienstag, 3. Oktober 2023  
Dienstag, 24. Oktober 2023

Bitte merken Sie sich die Daten; diese werden später nicht mehr publiziert.  
Besten Dank für Ihre Kenntnisnahme.

Gemeindeverwaltung Zweisimmen  
Ressort Infrastrukturen  
ZWE23103001

**Verkehrsbehinderung**

Infolge **Warenmarkt** am **2. Mai 2023** ist die **Bahnhofstrasse** und **Teile des Bärenparkplatzes** den ganzen Tag gesperrt.

Herzlichen Dank fürs Verständnis.  
Einwohnergemeinde Zweisimmen  
ZWE23110001

**Schwellenkorporation Zweisimmen**

**Ordentliche Mitgliederversammlung**

**Freitag, 26. Mai 2023, 20.00 Uhr, in der Simmental-Arena, Zweisimmen**

**Traktanden:**

1. Protokoll vom 16. Dezember 2022
2. Orientierungen
3. Rechnungsablage per 31.12.2022
4. Verschiedenes

Die Jahresrechnung liegt 20 Tage vor der ordentlichen Mitgliederversammlung zur öffentlichen Einsicht auf der Gemeindeverwaltung auf.

Der Präsident / Der Sekretär  
s2.17

## Boltigen

**Gemeindeversammlung**

**Dienstag, 30. Mai 2023, 20.00 Uhr, Mehrzweckhalle Reidenbach, Boltigen**

**Traktanden:**

1. Ehrung erfolgreicher Einwohnerinnen und Einwohner
2. Gemeinderechnung 2022 und erforderliche Nachkredite / Beratung und Beschlussfassung,
3. Kenntnisnahme Datenschutzbericht
4. Gesundheitsversorgung, Beibehaltung/Weiterführung der Arztpraxis in Boltigen; Verpflichtungskredit über maximal Fr. 700'000.00 als einmaliges Darlehen / Beratung und Beschlussfassung
5. Gesundheitsnetz Simme Saane
6. Beschlussfassung über eine jährlich wiederkehrende finanzielle Beteiligung von Fr. 55'976.00 an die GSS AG für den Betrieb zur nachhaltigen Sicherung des integrierten Versorgungsmodells «Gesundheitsnetz Simme Saane» mit einem Akutspital sowie über einen Kredit von Fr. 12'439.00 pro Jahr für die ersten 5 Jahre (2024 bis 2028) für den Aufbau und die Entwicklung des integrierten Gesundheitsnetzes Simme Saane.
7. Wasserversorgung Schwarzenmatt; Erneuerungs- und Ausbauprojekt, Projektanpassung und -erweiterung; Nachkredit über Fr. 345'000.00 / Beratung und Beschlussfassung
8. Orientierungen
9. Verschiedenes

Vor der Versammlung wird in sämtliche Haushaltungen von Boltigen eine Versammlungsbotschaft versandt, welche über die Geschäfte informiert. Gerne stehen die Mitglieder des Gemeinderates und das Verwaltungspersonal zur Beantwortung von Fragen zur Verfügung.  
Mit Beschwerde können Beschlüsse der Gemeindeversammlung innert 30 Tagen schriftlich und begründet beim Regierungsrat Obersimmental-Saanen, 3792 Saanen angefochten werden, bei Wahlen gilt eine Frist von 10 Tagen (Art. 67a VRPG). Die Verletzung von Zuständigkeits- und Verfahrensvorschriften ist an der Versammlung zu beanstanden (Rügepflicht gemäss Art. 49a Gemeindegesetz).  
Alle Stimmberechtigten sind zu dieser Versammlung freundlich eingeladen. Stimmberechtigt sind Schweizer Bürgerinnen und Bürger, die das 18. Altersjahr zurückgelegt haben und seit mindestens 3 Monaten in der Gemeinde Boltigen angemeldet sind.

Der Gemeinderat  
BOL23117002

**Stimmausschuss für Urnengang vom 18. Juni 2023**

Für die Volksabstimmung vom 18. Juni 2023 hat der Gemeinderat Boltigen folgenden Stimmausschuss bestimmt:

**Abstimmungsbüro im Gemeindehaus, Reidenbach**  
Gemeinderätin Cornelia Wittwer, Reidenbach 290e, als Präsidentin; Gemeindevorschreiber Rudolf Matti, Hinterrüti 392, als Sekretär; Gabriela Siegenthaler, Eichalden 30; Andreas Wampfler, Troggässli 566; Simon Gempeler, Garstatt 649.

**Urnen-Öffnung**  
Gemeindeverwaltung Reidenbach, Sonntag, 18. Juni 2023: 10.00 bis 11.30 Uhr

**Briefliche Stimmabgabe**  
Abgabe des Antwortkuverts bei der Gemeindeverwaltung bis Freitag, 16. Juni 2023, 16.30 Uhr am Schalter oder Einwurf des Antwortkuverts in den bezeichneten Briefkasten der Gemeindeverwaltung bis Sonntag, 18. Juni 2023, 08.00 Uhr

Der Gemeinderat  
BOL23117001

**Schwellenkorporation Boltigen**

**Generalversammlung**

**Mittwoch, 24. Mai 2023, 20.00 Uhr, Schulhaus Weissenbach**

**Traktanden:**

1. Protokoll der Budgetversammlung vom 12. Dezember 2022
2. Jahresbericht 2022
3. Jahresrechnung 2022 und erforderliche Nachkredite
4. Orientierungen
5. Verschiedenes

Die Schwellenkommission  
s7.17

**Friedhof Boltigen - Grabsteine richten**

Im Zusammenhang mit den laufenden Bau- und Sanierungsarbeiten auf dem Friedhof Boltigen wurden auch einige schief stehende Grabsteine festgestellt. Gemäss Artikel 37, Absatz 6 des Friedhofreglements der Gemeinde Boltigen sind schief stehende Grabmäler jeweils

**Herausgabe des Anzeigers über Auffahrt und Pfingsten**

**Anzeiger Nr. 20**  
(Ausgabe Auffahrtswochen) erscheint am **Freitag, 19. Mai 2023**

**Inserateschluss normal: Montag, 15. Mai, 17.00 Uhr**

**Anzeiger Nr. 21**  
normale Erscheinung am **Donnerstag, 25. Mai 2023**

**Anzeiger Nr. 22**  
(Ausgabe nach Pfingsten) erscheint am **Donnerstag, 1. Juni 2023**

**Inserateschluss vorverschoben: Freitag, 28. Mai, 14.00 Uhr**

**Simmentaler Anzeiger**

Hier wird Ihr Inserat gesehen

www.simmentaleranzeiger.ch

**BIST DU ZWISCHEN 14 UND 24 JAHRE ALT? JETZT MEMBER WERDEN UND PROFITIEREN.**

**YOUNG STARS** | **AEK** BANK 1826

**arnaldi energie · wasser + ag**

nachhaltige Haustechnik aus einer Hand

Hauptstrasse 309  
3762 Erlenbach i.S.  
www.arnaldi.ch  
info@arnaldi.ch  
Tel. 033 681 00 20

manuell 1'475.- motorisch 3'395.-

1'829.-

2'515.-

2'249.- 2'499.-

motorisch 4'075.- 3'445.-

1'799.-

1'745.-

3'045.- 1'990.-

**möbel + budget-möbel werthmüller**  
033 671 13 54 frutigen

**Oberwil**



**Einladung zur ordentlichen Einwohnergemeindeversammlung**  
**Dienstag, 23. Mai 2023, 20.00 Uhr, in der Turnhalle, Schulhaus Oberwil i.S.**

- Traktanden:**  
 1. Jahresrechnung 2022; Beratung und Genehmigung  
 Referent: Gemeindeverwalter **Nils Fiechter**  
 2. Orientierungen und Verschiedenes  
 Referenten: Gemeinderat **Bernhard Gerber** (Wasserversorgung), Gemeinderätin **Lea Stocker** (Schulwesen)

Die Unterlagen zum Traktandum eins liegen zehn Tage vor der Versammlung bei der Gemeindeverwaltung Oberwil zur Einsichtnahme auf.

Mit Beschwerde können Beschlüsse der Gemeindeversammlung innert 30 Tagen beim Regierungsstatthalter Frutigen-Niedersimmental, 3714 Frutigen angefochten werden (Art. 63 ff VRPG). Die Verletzung von Verfahrensvorschriften ist an der Versammlung zu beanstanden (Rügepflicht gemäss Art. 49a Gemeindegesetz).

Stimmberichtig sind Schweizer Bürgerinnen und Bürger, die das 18. Altersjahr zurückgelegt haben und seit 3 Monaten in der Gemeinde Oberwil angemeldet sind. Alle Stimmberechtigten sind zu dieser Versammlung freundlich eingeladen.

Namens des Gemeinderats  
 Der Gemeindeverwalter  
**Nils Fiechter** OBE23110008

**Kirchgemeinde Oberwil i.S.**

**Einladung zur ordentlichen Kirchgemeindeversammlung**  
**Montag, 15. Mai 2023, 20.00 Uhr im Kirchgemeindsaal**

- Traktanden:**  
 1. Jahresrechnung 2022  
 2. Verpflichtungskredit Sanierung Turmdach  
 3. Verpflichtungskredit Küche Kirchgemeindsaal  
 4. Neuwahl eines Vizepräsidenten  
 5. Verschiedenes

Das Protokoll der Kirchgemeindeversammlung wird 30 Tage in der Kirche aufgelegt. Wenn keine Einwände erhoben werden, wird dies an der nächsten Kirchgemeinderatssitzung genehmigt. Alle stimmberechtigten der Kirchgemeinde Oberwil sind zu dieser Versammlung herzlich eingeladen.

Der Kirchgemeinderat  
 s2.15

**Därstetten**



**Ordentliche Einwohnergemeindeversammlung**  
**Donnerstag, 25. Mai 2023 um 20.00 Uhr im Schulhaus Därstetten**

- 1. Jahresrechnung 2022 /** Beratung und Beschlussfassung  
**2. Nachkreditgenehmigung** CHF 160'000.00  
 Projekt Leitungersatz Mösllochmatte-Reichenbach II Etappe / Beratung und Beschlussfassung  
**3. Verschiedenes**

Gemäss Art. 60 ff des Gesetzes über die Verwaltungsrechtspflege (VRPG) vom 23.5.1989, kann gegen Beschlüsse der Gemeindeversammlung Gemeindebeschwerden geführt werden. Beschwerden bei Wahlen sind innert 10 Tagen und solche in übrigen Angelegenheiten innert 30 Tagen zu erheben. Die Beschwerde ist beim Regierungsstatthalteramt Frutigen-Niedersimmental, Amthaus, 3714 Frutigen einzureichen. Es wird auf die Rügepflicht an der Versammlung hingewiesen (Art. 49a Gemeindegesetz vom 16.3.1998).

Die Jahresrechnung 2022 liegt während 10 Tagen vor der Versammlung bei der Gemeindeverwaltung öffentlich auf. Zu dieser Versammlung sind alle Bürgerinnen und Bürger eingeladen. Das Gemeindestimmrecht besitzen alle Schweizerbürgerinnen und Schweizerbürger, die länger als 3 Monate in der Gemeinde angemeldet sind und das 18. Lebensjahr vollendet haben. Es wird auf die Botschaft des Gemeinderates hingewiesen.

Der Gemeinderat  
 DAR23110002

**Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung**

Infolge krankheitsbedingter Abwesenheit bleibt die Verwaltung Donnerstag und Montagvormittag bis auf weiteres geschlossen. In dringenden Fällen melden Sie sich bitte beim Gemeindepräsidenten Daniel Kunz. Besten Dank für Ihr Verständnis!

DAR23054002

**Erlenbach**



**Papier- und Kartonsammlung**  
**MI., 3.5.2023 ab 8.00 Uhr in Erlenbach und Latterbach**

Material rechtzeitig gebündelt bereitstellen oder selbstständig zum Sammelplatz führen, Flugblatt beachten.

Gemeindebehörde + Schulleitung  
 s2.16

**Öffnungszeiten ab Mai 2023**

Aufgrund von mehreren Kündigungen wird es auf der Gemeindeverwaltung ab Mai 2023 einen Engpass geben. Detaillierte Informationen entnehmen Sie dem Informationsschreiben. Dieses wurde in sämtliche Haushalte der Gemeinde versendet und auf der Homepage publiziert.

**Folgende Öffnungszeiten gelten ab Mai bis Ende August 2023:**

- Montag:** 8.00–12.00 Uhr, Nachmittag geschlossen  
**Dienstag:** 8.00–12.00 Uhr, Nachmittag geschlossen  
**Mittwoch:** ganzer Tag geschlossen  
**Donnerstag:** 8.00–12.00 Uhr, 14.00–17.00 Uhr  
**Freitag:** 8.00–12.00 Uhr, Nachmittag geschlossen

Termine ausserhalb der Öffnungszeiten sind in Absprache möglich. Wir bitten Sie zudem, Ihre Anliegen wenn möglich per E-Mail (gemeindeverwaltung@erlenbach-be.ch) bei der Gemeindeverwaltung zu deponieren. Wir danken Ihnen für das Verständnis gegenüber der aktuellen Situation.

Gemeinderat und Gemeindeverwaltung  
 ERL23110002

**Diemtigen**



**Schwellenkorporation Diemtigtal**

**Ordentliche Hauptversammlung**  
**Dienstag, 2. Mai 2023, 20.00 Uhr im Restaurant Sternen, 3753 Oey**

- Traktanden:**  
 1. Orientierungen des Präsidenten  
 2. Genehmigung Jahresrechnung 2022  
 3. Verschiedenes

Die Unterlagen zu Traktandum 2 liegen 30 Tage vor der Hauptversammlung öffentlich, beim Kassier Martin Wampfler, Diemtigtalstrasse 29, in 3753 Oey auf.

Der Vorstand  
 s2.14

**Wimmis**



**Schwellenkorporation Wimmis**

**Ordentliche Versammlung**  
**Mittwoch, 31. Mai 2023, 20.00 Uhr im Saal, Restaurant Löwen, Hauptstrasse 24, Wimmis**

- Traktanden:**  
 1. Jahresrechnung 2022, Beratung und Genehmigung  
 2. Verschiedenes

Gegen Versammlungsbeschlüsse kann innert 30 Tagen beim Regierungsstatthalteramt Frutigen-Niedersimmental Beschwerde erhoben werden. Festgestellte Verfahrensmängel müssen während der Schwellenkorporationsversammlung gerügt werden. (Rügepflicht) Das Protokoll dieser Versammlung wird ab 12. Juni 2023 – 11. Juli 2023 bei der Gemeindeverwaltung aufgelegt. Gegen die Abfassung des Protokolls kann innerhalb dieser Frist schriftlich und begründet Einsprache bei der Schwellenkommission erhoben werden.

Die Schwellenkommission  
 s7.17

**Papiersammlung**

Die nächste Papiersammlung findet statt am: **Mittwoch, 10. Mai 2023** Die Papiersammlung kann aufgrund einer Terminkollision nicht durch die Schule Wimmis erfolgen.

Das Papier wird durch die Firma Mani Trans GmbH mit dem Kehrlichtlastwagen abgeholt. Es ist deshalb an den üblichen Grüngutsammelstellen zu platzieren. Zum schnelleren Aufruf sind wir zudem dankbar, wenn Sie einen (Grün)container verwenden.

Gemeindeverwaltung Wimmis  
 WIM23117001

**Öffnungszeiten Museum Wimmis historic**

Das Museum Wimmis historic ist am **Samstag, 29. April 2023 von 13.30 bis 16.00 Uhr** geöffnet! Das Museum befindet sich im Untergeschoss der Gemeindeverwaltung Wimmis und ist rollstuhlgängig. Der Eintritt ist frei (Kollekte am Ausgang). Wir freuen uns über einen regen Zulauf. Herzlich Willkommen!

Gemeindeverwaltung  
 WIM23110001

**Spiez**



**Sprechstunde Gemeindepräsidentin**  
 Die nächste Sprechstunde der Gemeindepräsidentin findet am Mittwoch, 3. Mai 2023, 16.00 - 17.30 Uhr in der LesBar, Bibliothek Spiez, statt.

SPI23117005

**Altmetallsammlung**

Die Altmetallsammlung in der Gemeinde Spiez findet am Freitag, 28. April 2023, statt. Alles **Alteisen** muss um **07.00 Uhr des Abfuhrtages** bereitstehen.

Beider Bereitstellungist darauf zu achten, dass der Verkehr nicht behindert wird. **Die Altmetallsammlung ist gratis und erfordert keine Sperrgutmarken.**

**Nicht abgeführt werden alle Sonderabfälle:**

- Batterien aller Art; jegliches Altöl; Bau-schutt; Grobsperrgut; Kühlgeräte; Steine aus dem Garten; Elektrogeräte; Pneus; Büro-Elektronik; Waschmaschinen; Tumbler; Unterhaltungselektronik

Grobsperrgut wird während dem ganzen Jahr bei der ordentlichen Kehrlichtabfuhr entsorgt, dafür benötigen Sie die Grobsperrgutmarken. Die Regelungen für die Abfallentsorgung in der Gemeinde Spiez sind zu beachten.

Abteilung Tiefbau, Werkhof  
 SPI23117001

**Röm.-kath. Kirchgemeinde Spiez**

**Ordentliche Kirchgemeindeversammlung**

**Sonntag, 4. Juni 2023, 10.30 Uhr in der Chemistube, Zentrum Bruder Klaus, Spiez**

- Traktanden:**  
 1. Rechnung 2022  
 2. Wahlen KGR  
 3. Orientierungen  
 4. Verschiedenes

Wir laden alle Pfarreiangehörigen herzlich zur Kirchgemeindeversammlung ein. Nachfolgende Dokumente sind im Pfarr-eisekretariat des Zentrums Bruder Klaus in Spiez einsehbar:  
 – Die Rechnung 2022 liegt 10 Tage vor und nach der Versammlung öffentlich auf.  
 – Das Protokoll der Versammlung vom 4. Juni 2023 kann ab dem 12. Juni 2023 während 30 Tagen eingesehen werden.

Der Kirchgemeinderat  
 s2.17

**Baupublikationen**

**Lenk**

**Baupublikation**

Gesuchsteller: **Lenk Milch AG**, Rawilstr. 1, 3775 Lenk

Projektverfasser: Grünwald Architektur AG, Oberriedstr. 13, 3775 Lenk  
 Bauvorhaben: Ausbau Dachraum, Anbringen Aussentreppe, Aufstellen von Milchtanks

Standort: Chrommengässli 6, Parz. Nr. 4139  
 Nutzungszone: Landwirtschaftszone  
 Bauart: s. Projektpläne

Beanspruchte Ausnahme: Bauen ausserhalb Baugebiet, Art. 24 RPG  
 Einsprachefrist: 22.5.2023

Auflagestelle: Bauverwaltung Lenk und unter [www.portal.ebau.apps.be.ch](http://www.portal.ebau.apps.be.ch)

Es wird auf die Gesuchakten und die aufgestellten Profile verwiesen.

Einsprachen, Rechtsverwendungen und Lastenausgleichsbegehren sind schriftlich und begründet innerhalb der Einsprachefrist im Doppel bei der Bauverwaltung Lenk, 3775 Lenk einzureichen. Lastenausgleichsbegehren die innerhalb der Einsprachefrist nicht angemeldet sind, verwirken (Art. 30 ff BauG und Art. 26 Abs. 3 Bst. g BewD).

Bauverwaltung Lenk  
 LEN23110001

**Lenk**

**Baupublikation**

Gesuchsteller: **Däpp Walter**, Lenkstr. 1, 3775 Lenk

Projektverfasser: Christian Schmid Heizung Sanitär AG, Rütistr. 33, 3775 Lenk  
 Bauvorhaben: Aufstellen von zwei Aussen-Luft-Wasserwärmepumpen

Standort: Lenkstr. 1, Parz. Nr. 2260, Kernzone  
 Einsprachefrist: 30.5.2023

Auflagestelle: Bauverwaltung Lenk und unter [www.portal.ebau.apps.be.ch](http://www.portal.ebau.apps.be.ch)

Es wird auf die Gesuchakten und die aufgestellten Profile verwiesen.

Einsprachen und Rechtsverwendungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Einsprachefrist im Doppel bei der Bauverwaltung Lenk, 3775 Lenk einzureichen.

Bauverwaltung Lenk  
 LEN23117004

**Leserbild im Simmentaler Anzeiger**



Ein seltener Pilz im Seeholz Spiez

Eingesandt: Walter Wiedmer, Spiez

**Senden Sie uns ein schönes, originelles oder lustiges Bild** und wir belohnen Sie mit einem Einkaufsgutschein von Coop im Wert von Fr. 30.–. Senden Sie das Bild in genügender Auflösung an [anzeiger@ilg.ch](mailto:anzeiger@ilg.ch) oder Simmentaler Anzeiger, Herrenmattstr. 37, 3752 Wimmis. Bitte mit Absender und kurzer Legende. Es wird keine Korrespondenz geführt.



**RAIFFEISEN**



Roger Hubler, Vermögensberater

**Scheinbar entspannte Anleger**

Der Swiss Market Index (SMI) hat sich in der abgelaufenen Woche kaum bewegt. Die Anleger scheinen zurzeit tiefenentspannt: Die Volatilität des SMI pendelt um den niedrigsten Wert seit November 2021. Ein gemischtes Bild liefern die Quartalszahlen. So drückten Währungsentwicklungen beim Bauzulieferer Sika den Umsatz in den ersten drei Monaten um 3%. An der Jahresprognose hält das Unternehmen aber fest, dazu gehört auch eine Verbesserung der Marge. Der Liftersteller Schindler hat mit seinem Ergebnis zum ersten Quartal zwar die Erwartungen des Marktes übertroffen, hinkt bei den Auftragsengängen allerdings hinterher. Ebenfalls einen Rückgang bei den neuen Aufträgen verzeichnete der Komponentenhersteller Phoenix Mecano. Die Versandapotheke Zur Rose hat im ersten Quartal weniger umgesetzt als im Vorjahr, hält aber an der Jahresprognose fest. Gefragt waren diese Woche die Titel des arg gebeutelten Vermögensverwalters GAM. Grund dafür ist das Übernahmeverhalten des britischen Asset Managers Liontrust.

Devisen	
EUR / CHF	0.984
USD / CHF	0.893
GBP / CHF	1.110
Rohstoffe	
Gold 1 kg	56'732
Silber 1 kg	714
Oil (Brent)	80.73

Die Berichtssaison läuft auch jenseits des Atlantiks auf Hochtouren. Der Grundtenor ist mehrheitlich positiv. Das Pharmaunternehmen Johnson & Johnson ist gut ins Jahr gestartet, hat die Markterwartungen übertroffen und den Jahresausblick angehoben. Dass die Aktien trotzdem unter Druck gerieten, liegt an einer Einmalzahlung von 8.9 Milliarden US-Dollar zur Beilegung verschiedener Klagen um gewisse Körperpflegeartikel. Trotz höherem Umsatz hat der Streaming-Dienst Netflix weniger verdient. Belastend wirkte, dass das Unternehmen weniger neue Kunden gewonnen hat und im ersten Quartal keine Erfolgsproduktion vorweisen konnte. Beim Elektroautobauer Tesla drückt derweil der zunehmende Preiskampf auf die Marge. Während der Umsatz im ersten Quartal um knapp ein Viertel gesteigert werden konnte, fiel der Gewinn 24% tiefer aus. Dabei geht der Preiskampf weiter: Am Tag vor der Publikation der Quartalszahlen wurden erneut Preissenkungen bekannt gegeben. Auch die Ergebnisse im US-Bankensektor haben sich gegenüber den Berichten aus der Vorwoche etwas eingetrübt. So rapportierte die Bank of America über ein besseres erstes Quartal als erwartet. Getrieben wurde der Zahlenkranz von höheren Zinsen. Obwohl auch Goldman Sachs die Erwartungen des Marktes übertroffen hat, überzeugte das Ergebnis nicht. Aufgrund eines schwachen Geschäftsverlaufs im Investment Banking lag das Ergebnis deutlich unter dem des Vorjahres. Mit demselben Trend kämpft auch Konkurrentin Morgan Stanley. Zudem belasten Rückstellungen für Kreditausfälle die Ergebnisse.

Mehr Research Publikationen finden Sie hier:



Aktienmärkte	
SMI	11'461
Dow Jones	33'818
Dax	15'882
Nikkei	28'564
Top 3 SMI 2023	
Sonova	31.87%
Lonza	26.73%
Richemont	25.73%
Flop 3 SMI 2023	
Credit Suisse	- 71.42%
Logitech	- 10.73%
Roche	- 3.25%

Quelle 24.4.2023: [raiffeisen.ch/boerse](http://raiffeisen.ch/boerse)

**RAIFFEISEN**

[www.raiffeisen.ch/boerse](http://www.raiffeisen.ch/boerse)

Wohnungen – Diverse

**VILLA CASA ANGEBOT**

**EXKLUSIVES VILLA CASA ANGEBOT**

Sie möchten wissen, wie viel Wert Ihre Liegenschaft hat? Villa Casa ist Ihr Partner für eine ausführliche Marktwerbeurteilung.

Infos unter: 033 655 03 03 und villa-casa.ch

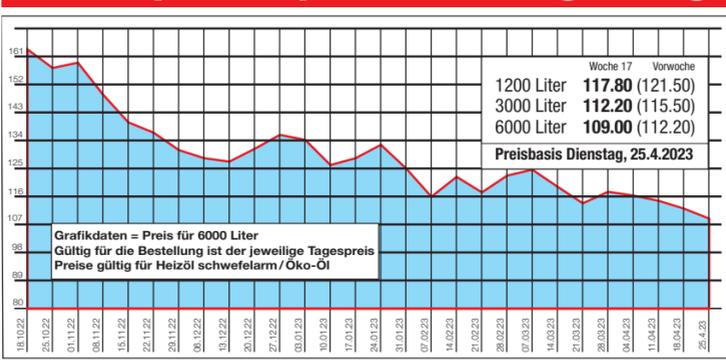
**Spiez und Umgebung**

Zu vermieten per sofort:  
**Hobby- oder Lagerraum**  
 zur gemeinsamen Nutzung.  
 Nähe Bahnhof Spiez, mit WC.  
 Kontakt: 079 584 29 59 oder  
 hobbyraum.spiez@gmail.com

**Gesucht**

Zu kaufen gesucht  
 im Gebiet Spiez:  
**3-4½-Zimmer-Wohnung**  
 Telefon 076 348 45 40

**Heizölpreis Spiez und Umgebung**



Seit 1970 Heizöl, Diesel, Benzin und Tankstellen aus der Region  
**oeltrans ag**  
 Interlaken 033 828 68 68 – Frutigen 033 671 21 93  
 www.oeltrans.ch

**Simmental / Diemtigtal**

Zu vermieten nach Vereinbarung in **Boltigen**, Schwarzenmatt 414 rustikale

**4½-Zimmer-Wohnung in Simmentaler-Haus**

mit Holzheizung. Garten mit Sitzplatz, 2 Keller, Kleintierstall mit Brunnen. MZ Fr. 900.00 ohne NK  
 Tel. 079 734 76 04

**KRATTIGEN**

Neubau 7 schlüsselfertiger Wohnungen mit modernster Haustechnik

Noch 3 Wohnungen verfügbar, Einstellhalle mit 13 Plätzen, höchste Energieeffizienz, GEAK A/A, ab CHF 595'000

**RE/MAX SPIEZ TEAM NIESEN**  
 033 650 11 88  
 www.remax.ch

Zu mieten gesucht  
**Gewerberaum 100–200m²**  
 Warenlift oder EG, Raumhöhe 3 m  
 Produktion/Lager  
 info@ziptra-filter.ch  
 Telefon 031 512 50 01

**Schwaar Immobilien**  
 Die Immobilien-Begleiter  
 Zu kaufen gesucht:  
**Mehrfamilienhäuser  
 Bauland  
 Einfamilienhäuser**  
 Schwaar-Immobilien.ch | 079 822 15 15

Zu kaufen gesucht  
**3½-Zimmer-Wohnung**  
 Mit Parkplatz  
**Telefon 033 437 06 85**

GESUCHT zu kaufen  
**CHALET / HAUS**  
 Für Ferien (BE/VS/LU)  
**Telefon 027 473 10 02**

**Simmentaler Anzeiger**  
 Hier wird Ihr Inserat gesehen  
 www.simmentaleranzeiger.ch

**Wimmis**

Zu vermieten in **Wimmis** per sofort oder nach Absprache

**2-Zimmer-Wohnung auch als Atelier**

Parterre, mit separatem Eingang mit Keller, Abstellraum und Gartensitzplatz, mit AAP.  
 MZ inkl. NK/HK à kto. Fr. 840.00  
 N. 079 482 33 55 ab 17 Uhr

**Ja zur Schweiz – Hier kaufe ich ein.**

**Ihr Schweizer Gewerbe in-der-Schweiz-gekauft.ch**

**Wimmis**  
 Zu vermieten per 1. Juli 2023 an sehr ruhiger Lage, schöne komfortable

**4½-Zimmer-Wohnung**  
 mit Cheminée, Balkon, Sitzplatz. MZ inkl. gedecktem AAP und NK Fr. 1600.–  
 Sind Sie interessiert?  
 Bitte melden Sie sich unter folgender Tel. 078 659 05 31

**Ihr Fachgeschäft Ihre Servicestelle**

- ✓ **Elektroinstallationen**
- ✓ **Solardachinstallationen**
- ✓ **Kommunikation**
- ✓ **Elektro-Boiler-Revisionen**
- ✓ **Reparaturen + Ersatz Hausgeräte**

**ELEKTRO ZURBRÜGG AG**  
 HAUSGERÄTE • SERVICE • KOMMUNIKATION  
 3702 HONDRICH • TEL. 033 655 30 30

**UMZÜGE + TRANSPORTE**

• Entsorgung  
 • Reinigung  
 • Lagerung

**Bürki**  
 UMZÜGE + TRANSPORTE

**079 311 00 65 Spiez**  
 buerki-umzuege.ch sorgsam & preiswert

**Kaufe Ihr Auto ab Platz!**

Für Export. Autos, Busse, Liefer- und Geländewagen, Motorrad und Roller, Kilometer und Zustand egal. Guter Preis, wird bar bezahlt, egal wo.

Rufen Sie mich an, ich spreche Schweizerdeutsch.  
 Telefon 079 529 11 90 (auch Sa/So)

Kaufe  
**Autos, Jeeps, Lieferwagen, Busse, Wohnmobile und LKW**  
 Gute Barzahlung.  
 Telefon 079 777 97 79 (Mo–So)

Wir kaufen Ihr **Auto für Export**  
 auch Unfall-, Lieferwagen usw. und alle Toyotas und Busse und alle Marken. ☎ 079 435 80 10

Wir kaufen **Altgold und Altsilber** zu aktuellen Preisen.  
**BRAND Uhren & Bijouterie**  
 Bahnhofplatz, 3700 Spiez  
 Tel. 033 654 44 55

**LEIMERN Garage**  
 Inhaber Markus Thöni  
 Krattigstrasse 46 - 3700 Spiez  
 T 033 654 35 10 • M 079 675 91 32  
 leimerngarage@bluewin.ch  
 www.leimerngarage.ch

**PEUGEOT 206 1.6i 16V Trendy**, 1.08/125 000 km, Dunkelgrau mét., Radio/USB, ZV, Klima, el. Fensterheber- & Aussenspiegel, Regensensor, Nebelscheinwerfer, Alufelgen, Winterräder. MFK Aug. 2021, frisch ab gr. Service, neue Sommerreifen, Zahnriemen ersetzt CHF 4700.–

**PEUGEOT 206 Break 1.6i 16V XS**, 9.02, 161 000 km, Hellblau mét., Radio/CD, ZV, Klima, el. Fensterheber & Aussenspiegel, Regensensor, Nebelscheinwerfer, Alufelgen, Winterräder. Frisch ab MFK Okt. 2022 & Service, Zahnr., Spannrollen & Wasserpumpe frisch ers. CHF 4700.–

**CADILLAC Seville STS 4.6i V8 305PS automat.**, 3.01, 143 000 km, Dunkelblau mét., Radio/CD-Wechsler, ZV, 2 Zonen-Klimaautomatik, Tempomat, Leder, el. Fensterheber, Aussenspiegel- & Sitzverstellung, Sitzheizung, get. Scheiben, Nebelscheinwerfer, Alufelgen. Frisch ab MFK & gr. Service, Federbeine hinten frisch ersetzt CHF 5600.–

**CHRYSLER Grand Voyager 2.8CRD (Diesel)**, 6.06, 188 000 km, Grüngrau mét., Radio/CD-Wechsler, ZV, Klima, Leder, Tempomat, el. Fensterheber, Aussenspiegel- & Sitzverstellung, Sitzheizung, get. Scheiben, Alufelgen, Winterräder. Frisch ab MFK & gr. Service CHF 6500.–

**CHRYSLER 300C Kombi 5.7-Hemi V8 automat 4x4**, 1.05, 223 000 km, Grüngrau mét., Radio/CD-Wechsler, ZV, Klima, Leder, Tempomat, el. Fensterheber, Aussenspiegel- & Sitzverstellung, Sitzheizung, get. Scheiben, Alufelgen, Winterräder. Frisch ab MFK & gr. Service, Kollektordichtungen frisch ersetzt, neue Sommer u. Winterrreifen! CHF 10'600.–

**CADILLAC STS Sedan 4.6i V8 automat.**, 6.05, 123 000 km, Grau mét., Radio/CD-Wechsler/Navigation, ZV, Klima, Tempomat mit Abstands-Radar, Leder, el. Fensterheber, Aussenspiegel- & Sitzverstellung mit Memoryfunktion, Sitzheizung, Regensensor, Parksensoren hinten, Nebelscheinwerfer, Alufelgen, Fahrzeug aus 1. Hand! Frisch ab MFK & gr. Service, Bremsen vorne neu, Stossdämpfer/Federbeine v & h frisch ersetzt (kosten Stossdämpfer + Arbeit CHF 6500.–), neue Servopumpe, frisch ab Klimageservice CHF 12 800.–

**Kein Küchen-einbau ohne eine Offerte von**

**schmid ag**  
 Küchenbau  
 Frutigen / Utendorf  
 033 671 51 31

**Suchtprobleme – was können Angehörige tun?**

Belastet Sie das Suchtverhalten eines nahestehenden Menschen? Suchtprobleme sind kein Tabu-Thema. Bei uns können Sie darüber sprechen!

Vereinbaren Sie ein kostenloses Informationsgespräch in Thun, Interlaken, Meiringen, Frutigen oder Zweisimmen.

Stiftung Berner Gesundheit  
 ☎ 033 225 44 00  
 ✉ thun@beges.ch  
 Chat  
 www.bernergesundheits.ch  
 Sichere Online-Beratung:

**Berner Gesundheit Santé bernoise**

**bls verbindet.**

**Unterhaltsarbeiten zwischen Spiez und Interlaken Ost während den Nächten**

**Montag, 8. Mai bis Freitag, 2. Juni 2023, während den Nächten, jeweils von 22.00 bis 05.00 Uhr des nächsten Morgens, sowie**  
**von Samstag, 3. Juni auf Sonntag, 4. Juni 2023, während der Nacht, von 22.00 bis 05.00 Uhr des nächsten Morgens**

Die BLS führt zwischen Spiez und Interlaken Ost Unterhaltsarbeiten an den Weichen durch. Aufgrund des dichten Zugverkehrs und aus Gründen der Sicherheit muss nachts gearbeitet werden.  
**Die Züge verkehren nach Aushang.**

Bei diesen Arbeiten wird es zu Lärmemissionen kommen. Wir organisieren die Arbeiten so, dass der Lärm auf ein Minimum reduziert wird. Wir danken der betroffenen Bevölkerung für das Verständnis.

**Haben Sie Fragen?**  
 Unser Kundendienst ist täglich von 7.00 bis 19.00 Uhr für Sie da.  
 Telefon 058 327 31 32  
 Kontaktformular [www.bls.ch/kundendienst](http://www.bls.ch/kundendienst)

Freundliche Grüsse  
 BLS Netz AG

**bls verbindet.**

**Unterhaltsarbeiten auf dem Bahnhofgelände in Spiez, durchgehend, Tag und Nacht**

**Von Montag, 8. Mai bis Montag, 15. Mai 2023, durchgehend, Tag und Nacht sowie**  
**von Sonntag, 21. Mai bis Samstag, 27. Mai 2023, nur nachts, jeweils von 22.00 bis 05.00 Uhr des folgenden Morgens und**  
**von Dienstag, 30. Mai bis Sonntag, 4. Juni 2023, ebenfalls nur nachts, jeweils von 22.00 bis 05.00 Uhr des folgenden Morgens.**

Die BLS führt auf dem Bahnhofgelände in Spiez Unterhaltsarbeiten an den Weichen durch.  
**Die Züge verkehren nach Aushang.**

Bei diesen Arbeiten wird es zu Lärmemissionen kommen. Wir organisieren die Arbeiten so, dass der Lärm auf ein Minimum reduziert wird. Wir danken der betroffenen Bevölkerung für das Verständnis.

**Haben Sie Fragen?**  
 Unser Kundendienst ist täglich von 7.00 bis 19.00 Uhr für Sie da.  
 Telefon 058 327 31 32  
 Kontaktformular [www.bls.ch/kundendienst](http://www.bls.ch/kundendienst)

Freundliche Grüsse  
 BLS Netz AG

**Wir renovieren Ihre Fensterläden**  
 aus Holz (egal welcher Zustand). Wir holen sie bei Ihnen ab, reparieren und streichen sie und bringen sie wieder zurück.

**Aktion im April 20% Rabatt**  
 Rufen Sie uns an, unter  
**079 510 33 22, AC-Reno.ch**  
**Ihr Malergeschäft**  
 Wir machen Ihnen gerne einen Gratis-Kostenvoranschlag.

**Kaufe Zinnwaren**

Becher, Kannen, Teller. Es lohnt sich bestimmt, rufen Sie mich an.  
 Frau Mülhauser, Tel. 078 204 25 45

**Redaktionsschluss: Montag, 17.00 Uhr**  
[www.simmentaleranzeiger.ch](http://www.simmentaleranzeiger.ch)

**Baupublikationen**

**Lenk**

**Baupublikation**

eBau-Nr. 2023-2607

Baugesuchstellerin: **Grato Immobilien AG**, Rütistrasse 14, 5400 Baden

Projektverfasserin: Grünenwald ArchitekturAG, Oberriedstrasse 13, 3775 Lenk  
 Bauvorhaben: Neubau von 2 Mehrfamilienhäusern mit je 7 Wohnungen und einer Einstellhalle

Nutzungsart: Erstwohnungen

Masse und Bauart: siehe Planunterlagen

Dach: Satteldach, Tonziegel braun

Standort: Lenk, Kinostrasse Nrn. 4 und 6, Parzelle Nr. 2573

Baugebiet: Wohnzone W3 3-geschossig und Kernzone K

Beanspruchte Ausnahmen: keine

Betroffene Schutzzone, -gebiete oder -objekte: Gewässerschutzbereich Au

Aufgestellte: Bauverwaltung Lenk, Gemeindeverwaltung, Kronenplatz 3b, 3775 Lenk und elektronisch unter [www.portal.ebau.apps.be.ch](http://www.portal.ebau.apps.be.ch)

Einsprachestelle: Regierungsstatthalteramt Obersimmental-Saalen, Amthaus, Schönriedstrasse 9, 3792 Saanen

Auflage- und Einsprachefrist: bis und mit 22. Mai 2023

Es wird auf die aufgelegten Gesuchsakten sowie die aufgestellten Profile verwiesen.

Einsprachen und Rechtsverwahrungen: Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind bei der Einsprachestelle schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen.

Der Stv. Regierungsstatthalter von Obersimmental-Saalen: Thomas Blum <sup>s3.16</sup>

**Lenk**

**Baupublikation**

Gesuchsteller: **Weingart Denise**, Buchhofstr. 20, 3308 Grafenried

Projektverfasser: Weingart Denise, Buchhofstr. 20, 3308 Grafenried

Bauvorhaben: Einbau Schwedenofen und Kamin

Standort: Ammertenstr. 10, Parz. Nr. 2877

Nutzungszone: Wohnzone 2

Einsprachefrist: 30.5.2023

Aufgestellte: Bauverwaltung Lenk und unter [www.portal.ebau.apps.be.ch](http://www.portal.ebau.apps.be.ch)

Es wird auf die Gesuchakten und die aufgestellten Profile verwiesen.

Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Einsprachefrist im Doppel bei der Bauverwaltung Lenk, 3775 Lenk einzureichen.

Bauverwaltung Lenk <sup>LEN23117005</sup>

**Lenk**

**Baupublikation**

Gesuchsteller: **Zeller Yvonne**, Flöschstr. 23g, 3775 Lenk

Projektverfasser: Schmidlin Holzbau AG, Frauholzstr. 55, 6422 Steinen

Bauvorhaben: Projektänderung Carport

Standort: Flöschstr. 23g, Parz. Nr. 4398

Nutzungszone: Landwirtschaftszone

Beanspruchte Ausnahme: Bauen ausserhalb Baugebiet, Art. 24 RPG

Einsprachefrist: 30.5.2023

Aufgestellte: Bauverwaltung Lenk und unter [www.portal.ebau.apps.be.ch](http://www.portal.ebau.apps.be.ch)

Es wird auf die Gesuchakten und die aufgestellten Profile verwiesen.

Einsprachen, Rechtsverwahrungen und Lastenausgleichsbegehren sind schriftlich und begründet innerhalb der Einsprachefrist im Doppel bei der Bauverwaltung Lenk, 3775 Lenk einzureichen. Lastenausgleichsbegehren die innerhalb der Einsprachefrist nicht angemeldet sind, verwirken (Art. 30 ff BauG und Art. 26 Abs. 3 Bst. g BewD).

Bauverwaltung Lenk <sup>LEN23117007</sup>

**St. Stephan**

**Bau- und Ausnahmepublikation**

eBau-Nr. 2023-3131

Baugesuchstellerin: **Zahler Holzbau GmbH**, Dürrenwaldstr. 4, 3772 St. Stephan

Projektverfasserin: Grünenwald ArchitekturAG, Oberriedstrasse 13, 3775 Lenk  
 Bauvorhaben: Erweiterung der bestehenden Zimmereierkchalle, Neubau eines Schnitzsilos mit Ersatz der bestehenden Heizung sowie Neuerstellung eines Bretterhochregals

Masse und Bauart: siehe Planunterlagen  
 Dach: Satteldach, Blech braun

Standort: St. Stephan, Dürrenwaldstrasse Nr. 4, Parzellen Nrn. 203, 1653 und 1954

Baugebiet: Gewerbezone und Landwirtschaftszone

Beanspruchte Ausnahmen:

– Bauvorhaben ausserhalb des Baugebietes

– Unterschreiten des Waldabstandes

– Überschreiten der Gebäudehöhe

– Überschreiten der Gebäudelänge

Betroffene Schutzzone, -gebiete oder -objekte: Gewässerschutzbereich Au

Aufgestellte: Bauverwaltung St. Stephan, Gemeindeverwaltung, Lenkstrasse 80, 3772 St. Stephan und elektronisch unter [www.portal.ebau.apps.be.ch](http://www.portal.ebau.apps.be.ch)

Einsprachestelle: Regierungsstatthalteramt Obersimmental-Saalen, Amthaus, Schönriedstrasse 9, 3792 Saanen

Auflage- und Einsprachefrist: bis und mit 22. Mai 2023

Es wird auf die aufgelegten Gesuchsakten sowie die aufgestellten Profile verwiesen.

Einsprachen, Rechtsverwahrungen und Lastenausgleichsansprüche: Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind bei der Einsprachestelle schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich. Lastenausgleichsansprüche, die dem Regierungsstatthalteramt Obersimmental-Saalen innert der Einsprachefrist nicht angemeldet werden, verwirken (Art. 31 Baugesetz).

**Begriff des Lastenausgleichs gemäss Art. 30 und 31 Baugesetz:** Nutzt ein Grundeigentümer einen Sondervorteil, der ihm durch eine Ausnahmebewilligung, eine Überbauungsordnung oder sonst wie in wesentlicher Abweichung von örtlichen Bauvorschriften zulasten eines Nachbarn eingeräumt ist, so hat er diesen Nachbarn zu entschädigen, wenn die Beeinträchtigung erheblich ist.

Der Stv. Regierungsstatthalter von Obersimmental-Saalen: Thomas Blum <sup>s3.16</sup>

**Zweisimmen**

**Baupublikation**

Gesuchsteller: **Leenheer Peter**, Altenriedstrasse 50, 3770 Zweisimmen

Projektverfasser: Germann Architektur AG, Dorfstrasse 60, 3778 Schönried

Bauvorhaben: Installationen aussen aufgestellte Luft-Wasser-Wärmepumpe

Nutzungsart: bestehend

Standort / Zone: Zweisimmen - Altenriedstrasse 50 / W2A

Parzelle: 1999

Schutzzone / Schutzobjekt: keine / keines

Auflageort und Einsprachestelle: Bauverwaltung, Lenkstrasse 5, 3770 Zweisimmen

Auflage- und Einsprachefrist: 30. Mai 2023

Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen.

Bauverwaltung Zweisimmen <sup>ZWE23117005</sup>

**Zweisimmen**

**Baupublikation**

Gesuchsteller: **Minnig Christian und Tamara**, Oberriedstr. 19, 3770 Zweisimmen

Projektverfasser: Reichenbach Architekten AG, Dorfstrasse 4, 3792 Saanen

Bauvorhaben: Umbau bestehendes Wohnhaus; Grundrissanpassungen und Fassadenveränderungen; Installation einer aussen aufgestellten Luft-Wasser-Wärmepumpe

Nutzungsart: 1 Wohnung (Erweiterung ohne Nutzungsbeschränkung)

Standort / Zone: Zweisimmen - Oberriedstrasse 19, Landwirtschaftszone

Parzelle: 3110

Schutzzone / Schutzobjekt: Keine / erhaltenswertes Objekt

Beanspruchte Ausnahmen: Bauen ausserhalb Bauzonen, Art. 24c RPG; Unterschreiten der lichten / Raumhöhe in Wohn- und Arbeitsräumen Art. 67 BauV

Auflageort und Einsprachestelle: Bauverwaltung, Lenkstr. 5, 3770 Zweisimmen

Auflage- und Einsprachefrist: 30. Mai 2023

Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich. Lastenausgleichsansprüche, die nicht innert der Einsprachefrist angemeldet werden, verwirken (BauG. Art. 31).

Bauverwaltung Zweisimmen <sup>ZWE23117007</sup>

**Zweisimmen**

**Baupublikation**

Gesuchsteller: **Animaflor Immobilien GmbH**, Galgenbühl-Weg 1b, 3770 Zweisimmen

Projektverfasser: Kunz Markus, Thunstrasse 26B, 3770 Zweisimmen

Bauvorhaben: Neubau Geräteunterstand

Standort / Zone: Zweisimmen - Under der Burg 1d / Arbeitszone Büelmatte

Parzelle: 2851

Schutzzone / Schutzobjekt: keine / keines

Auflageort und Einsprachestelle: Bauverwaltung, Lenkstrasse 5, 3770 Zweisimmen

Auflage- und Einsprachefrist: 30. Mai 2023

Es wird auf die Gesuchsakten und die aufgestellten Profile verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen.

Bauverwaltung Zweisimmen <sup>ZWE23117006</sup>

**Zweisimmen**

**Bau- und Ausnahmepublikation**

eBau-Nr. 2023-4149

Baugesuchsteller: **Thomas Hiltbrand**, Schützenstrasse 4, 3770 Zweisimmen

Projektverfasserin: G. Hauswirth Architekten AG, Saanenmösenerstrasse 165, 3777 Saanenmösener

Bauvorhaben: Neubau Mehrfamilienhaus mit 5 Wohnungen

Nutzungsart: 4 altrechtliche Wohnungen ohne Nutzungsbeschränkung und 1 Erstwohnung

Masse und Bauart: siehe Planunterlagen

Dach: Satteldach, Ziegel, Photovoltaik

Standort: Zweisimmen, Schützenstrasse Nr. 4, Parzelle Nr. 378

Baugebiet: Kernzone städtisch

3-geschossig KS3

Beanspruchte Ausnahme: Unterschreiten des Strassenabstandes (Art. 28 BauG)

Betroffene Schutzzone, -gebiete oder -objekte:

– Gewässerschutzbereich Au

– Ortsbildschutzgebiet

Aufgestellte: Bauverwaltung Zweisimmen, Gemeindeverwaltung, Lenkstrasse 5, 3770 Zweisimmen und elektronisch unter [www.portal.ebau.apps.be.ch](http://www.portal.ebau.apps.be.ch)

Einsprachestelle: Regierungsstatthalteramt Obersimmental-Saalen, Amthaus, Schönriedstrasse 9, 3792 Saanen

Auflage- und Einsprachefrist: bis und mit 30. Mai 2023

Es wird auf die aufgelegten Gesuchsakten sowie die aufgestellten Profile verwiesen.

Einsprachen, Rechtsverwahrungen und Lastenausgleichsansprüche: Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind bei der Einsprachestelle schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich. Lastenausgleichsansprüche, die dem Regierungsstatthalteramt Obersimmental-Saalen innert der Einsprachefrist nicht angemeldet werden, verwirken (Art. 31 Baugesetz).

**Begriff des Lastenausgleichs gemäss Art. 30 und 31 Baugesetz:** Nutzt ein Grundeigentümer einen Sondervorteil, der ihm durch eine Ausnahmebewilligung, eine Überbauungsordnung oder sonst wie in wesentlicher Abweichung von örtlichen Bauvorschriften zulasten eines Nachbarn eingeräumt ist, so hat er diesen Nachbarn zu entschädigen, wenn die Beeinträchtigung erheblich ist.

Der Stv. Regierungsstatthalter von Obersimmental-Saalen: Thomas Blum <sup>s3.17</sup>

**Boltigen**

**Bau- und Ausnahmepublikation**

Baugesuchsteller: **Christof Bettler**, Ried 671, 3766 Boltigen

Projektverfasser: Christof Bettler, Ried 671, 3766 Boltigen

Bauvorhaben: Neubau Remise auf bestehender Garage, Neubau Verarbeitungsraum und Hofladen, Aufstellen von 4 mobilen Folientunnel für die ganzjährige Nutzung

Masse und Bauart: siehe Planunterlagen

Standort: Boltigen, Ried 671, Parzelle Nr. 180

Baugebiet: Landwirtschaftszone

Beanspruchte Ausnahme: Unterschreitung des Waldabstandes

Betroffene Schutzzone, -gebiete oder -objekte: Gewässerschutzbereich Au

Aufgestellte: Bauverwaltung Boltigen, Gemeindeverwaltung, Vijelimatte 281h, 3766 Boltigen und elektronisch unter

[www.portal.ebau.apps.be.ch](http://www.portal.ebau.apps.be.ch)

Einsprachestelle: Regierungsstatthalteramt Obersimmental-Saalen, Amthaus, Schönriedstrasse 9, 3792 Saanen

Auflage- und Einsprachefrist: bis und mit 22. Mai 2023

Es wird auf die aufgelegten Gesuchsakten sowie die aufgestellten Profile verwiesen.

Einsprachen, Rechtsverwahrungen und Lastenausgleichsansprüche: Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind bei der Einsprachestelle schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich. Lastenausgleichsansprüche, die dem Regierungsstatthalteramt Obersimmental-Saalen innert der Einsprachefrist nicht angemeldet werden, verwirken (Art. 31 Baugesetz).

Begriff des Lastenausgleichs gemäss Art. 30 und 31 Baugesetz: Nutzt ein Grundeigentümer einen Sondervorteil, der ihm durch eine Ausnahmebewilligung, eine Überbauungsordnung oder sonstwie in wesentlicher Abweichung von örtlichen Bauvorschriften zulasten eines Nachbarn eingeräumt ist, so hat er diesen Nachbar zu entschädigen, wenn die Beeinträchtigung erheblich ist.

Der Stv. Regierungsstatthalter von Obersimmental-Saalen: Thomas Blum <sup>s3.16</sup>

**Oberwil**

**Baupublikation**

Gesuchsteller: **Bruno Zeller**, Ried 304, 3765 Oberwil i.S.

Projektverfasser: Aegerter Zimmerei AG, Chürzi 419a, 3765 Oberwil i.S.

Bauvorhaben: Anbau Remise an Scheune

Standort: Ried 304c, 3765 Oberwil i.S.

Parzelle Nr.: 336

Zone: Landwirtschaftszone

Gewässerschutzzone: üB

Beanspruchte Ausnahmen: Bauen ausserhalb des Baugebiets, Geltung des gesetzlichen Waldabstandes nach Art. 34 Abs. 1 e KWaV

Betroffene Schutzzone, -gebiete oder -objekte: –

Auflage und Einsprachefrist: 20. Mai 2023

Auflageort / Einsprachestelle: Gemeindeverwaltung Oberwil i.S., zudem sind die Akten online über das eBau-Portal des Kantons Bern einsehbar ([www.belogin.directories.be.ch](http://www.belogin.directories.be.ch)).

Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich (im Doppel).

Allfällige Kollektiveinsprachen oder vervielfältigte Einzeleinsprachen sind nur gültig, wenn die Person oder die Personengruppe angegeben ist, welche die Einsprechergruppe rechtsgültig zu vertreten befugt ist (Art. 35b BauG).

Namens des Gemeinderats Der Gemeindeverwalter Nils Fiechter <sup>OBE23110005</sup>

**Oberwil**

**Baupublikation**

Gesuchsteller: **H. Lörtscher AG**, Bauunternehmung, Beim Bahnhof 267Q, 3765 Oberwil i.S.

Projektverfasser: –

Bauvorhaben: Projektänderung zu Bauwilligung Nr. 766/2020-21 teilweise Überdachung des best. Lagerplatzes (Braune Blechverschalung statt Holzschalung Fi/Ta)

Standort: Beim Bahnhof 267z

Parzelle Nr.: 473

Zone: Mischzone

Gewässerschutzzone: B

Beanspruchte Ausnahmen: –

Betroffene Schutzzone, -gebiete oder -objekte: ISOS Oberwil

Auflage und Einsprachefrist: 20. Mai 2023

Auflageort / Einsprachestelle: Gemeindeverwaltung Oberwil i.S., zudem sind die Akten online über das eBau-Portal des Kantons Bern einsehbar ([www.belogin.directories.be.ch](http://www.belogin.directories.be.ch)).

Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich (im Doppel).

Allfällige Kollektiveinsprachen oder vervielfältigte Einzeleinsprachen sind nur gültig, wenn die Person oder die Personengruppe angegeben ist, welche die Einsprechergruppe rechtsgültig zu vertreten befugt ist (Art. 35b BauG).

Namens des Gemeinderats Der Gemeindeverwalter Nils Fiechter <sup>OBE23110006</sup>

**Därstetten**

**Baupublikation**

Gesuchsteller: **Bruno und Denise Zeller**, Ried 304, 3765 Oberwil i.S.

Projektverfasserin: Knutti Holz AG, Fischbachmoos 496f, 3764 Weissenburg

Bauvorhaben: Sanierung Dach und Schopfbereich

Standort/Adresse: Möslli 256, Weissenburg

Grundbuchblatt Nr.: 43

Nutzungszone: Landwirtschaftszone LWZ

Gewässerschutzzone: B

Schutzobjekte: erhaltenswertes Objekt

Schutzzone: Nein

Ausnahmen: Bauen ausserhalb der Bauzone (Art. 24 ff RPG)

Auflage- und Einsprachestelle: Gemeindeverwaltung Därstetten, Hüseli, 3763 Därstetten

Elektronischer Zugriff: <https://www.portal.ebau.apps.be.ch/public-instances?municipality=20556>

Auflage- und Einsprachefrist: 22.5.2023

Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen. Allfällige Einsprachen, Rechtsverwahrungen und Lastenausgleichsansprüche sind schriftlich, im Doppel, und begründet innerhalb der Einsprachefrist einzureichen. Bei Kollektiveinsprachen und vervielfältigten oder weitgehend identischen Einsprachen ist anzugeben, wer befugt ist, die Einsprechergruppe rechtsverbindlich zu vertreten.

**Begriff des Lastenausgleichs gemäss Art. 30 und 31 Baugesetz:** Nutzt ein Grundeigentümer einen Sondervorteil, der ihm durch eine Ausnahmebewilligung, eine Baulinie, eine Überbauungsordnung oder sonst wie in wesentlicher Abweichung von örtlichen Bauvorschriften zulasten eines Nachbarn eingeräumt ist, so hat er diesen Nachbarn zu entschädigen, wenn die Beeinträchtigung erheblich ist. Lastenausgleichsansprüche, die innert der Einsprachefrist nicht angemeldet werden, verwirken.

Die Bauverwaltung <sup>DAR23110001</sup>

**Erlenbach**

**Baupublikation**

Bauherrschaft: **Salt Mobile SA**, Rue du Caudray 4, 1020 Renens

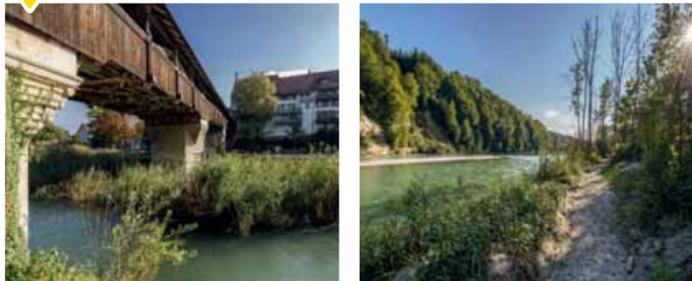
Projektverfasserin: Complan AG, Wasserwerkstrasse 39, 3011 Bern

Bauvorhaben: Umbau bestehende Mobilfunkanlage mit neuen Antennen «BE\_0363A» (inkl. 5G)

Standort: Lussbühl, Erlenbach im Simmental, Parzelle Nr. 804, Koordinaten: 2'606'936 / 1'166'905, Zone: Land-



7 Etappe Aarberg - Frauenkappelen



Wanderweg | ↔ 24km | ☉ 6h 30 min | ⤴ 650m | ⤵ 500m

**Aarberg - Niederried - Saanesteg - Fuchsried - Frauenkappelen**  
 Die abwechslungsreiche Uferwanderung der siebten Etappe der ViaBerna verläuft längs der Aare. Am Weg liegen wilde Auenlandschaften, die reizvolle Flussmündung der Saane, das stillgelegte Kernkraftwerk Mühleberg und der beliebte Wohlensee.  
 In den Auenlandschaften am Niederried Stausee und in der Oltigenmatt begegnet man immer wieder den Spuren eines Tieres, das vor 200 Jahren in der Schweiz ausgerottet war. Zwar sind die Biber selten zu sehen, da sie nachtaktiv sind, doch ihre Spuren, darunter auch benagte und gefällte Bäume, sind eindrücklich. Ebenfalls spannend ist der Wohlensee. Er bietet Lebensraum für unzählige Wasserbewohner.

**WERDEN SIE MITGLIED BEI DEN BERNER WANDERWEGEN!**

Name \_\_\_\_\_ Vorname \_\_\_\_\_  
 Strasse \_\_\_\_\_ PLZ, Ort \_\_\_\_\_  
 E-Mail \_\_\_\_\_ Datum \_\_\_\_\_

- Ich möchte Einzelmitglied werden für nur CHF 50.- pro Jahr.
  - Wir möchten Familienmitglied werden für nur CHF 70.- pro Jahr.
- Talon bitte einsenden an:** Berner Wanderwege, Nordring 8, 3013 Bern



Melden Sie sich bequem online an.

Berner Wanderwege  
Berne Rando

Kreuzworträtsel

**SCHÖNI HANDELS AG**  
 Oberlandstrasse 18 3700 Spiez  
 033 654 34 54

Werkzeuge  
Haushalt  
Geschenke  
Schlüsseldienst  
Gartenmöbel  
Strandkörbe

info@schoeni-handels-ag.ch  
www.schoeni-handels-ag.ch

**Aktionspreis:**  
**CHF 1899.-**

Statt: CHF 2305.-

brit. Premier 1945-1951 †	griech. Vorsilbe: warm..., Wärme...	Gewicht ausgleichen (Waage)	den Mond betreffend	frz.: Osten	schadhaft, fehlerhaft	aus dem Gedächtnis	Schweizer Maler (Hans) † 2015	ugs.: Frühstück	Respekttreffer im Ball-sport	Ablage-rung des Pleisto-zäns
					Teil e. Klei-dungs-stücks					
Gebäude-teil, Korridor			2					Ausruf des Er-staunens, Unwillens		
Einbrin-gen der Feld-früchte					Gift-zwerg bei «Wickie»					
längliche Meer-es-bucht (span.)				exot. Frucht CH-Fuss-ballspieler (Gökhan)				Halbton unter G engl.: Glück		5
					Gerät z. Versetzen von Säm-lingen		Stadt in Nord-frank-reich			
Geistli-cher im Ruhe-stand	früherer türki-scher Titel		ein Insel-europäer		ugs.: Reifen				Körper eines Lebe-wesens	EDV-An-wender (engl.)
Anteil-nahme, Mit-gefühl						7	Glanz-, Höhe-punkt (frz.)			
	3				Name v. Fussball-vereinen					
Art, Gattung (frz.)		Mutter-boden ent-haltend						Stell-macher	Schwung	Schweizer Fussball-spieler (Bree)

Gewinnen Sie einen von **6 Schöni-Gutscheinen** à je Fr. 20.-

**SCHÖNI HANDELS AG**  
 Oberlandstrasse 18 3700 Spiez  
 033 654 34 54

Werkzeuge  
Haushalt  
Geschenke  
Schlüsseldienst  
Gartenmöbel  
Strandkörbe

Boden-fläche		Schweizer TV-Star (Mäni) † 2006								
Zinn-folie		Getreide-bündel Riesen-kröte							6	Schweizer Video-künstlerin (Pipilotti)
										Vorname d. Unter-nehmers Musk
engl., frz.: Alter					1					Autokenn-zeichen Slo-wenien
Männer-sing-stimme										

Lösungswort KW 17

1	2	3	4	5	6	7
---	---	---	---	---	---	---

Senden Sie die Lösung mit Ihrem Namen und Adresse auf einer Postkarte an:  
 Simmentaler Anzeiger, Kreuzworträtsel, Herrenmattstr. 37, 3752 Wimmis oder senden Sie eine E-Mail an [wettbewerb@ilg.ch](mailto:wettbewerb@ilg.ch).

Ihre Karte / Ihre E-Mail müssen bis Montagabend bei uns eintreffen. Die Gewinner werden persönlich benachrichtigt. Über den Wettbewerb wird keine Korrespondenz geführt; der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

**Lösungswort aus Nr. 16: RONDELLE**  
**Gewinner / -innen:** Liselotte Neuhaus, Erlenbach; Janine Vetterli, Spiez; Margrit Wüthrich, Därstetten; Arthur Rieder, Spiez; Albert von Känel, Aeschi; Elisabeth Bütikofer, Wimmis.

**BERNER-OBERLAND-KOMBI**

Das Berner-Oberland-Kombi 4+1 deckt garantiert 100% der Haushaltungen in folgenden Gebieten ab:

- Thuner Amtsanzeiger**  
58'966 Exemplare
- Anzeiger Interlaken**  
26'410 Exemplare
- Simmentaler Anzeiger**  
15'178 Exemplare
- Frutiger Anzeiger**  
10'749 Exemplare
- Anzeiger von Saanen**  
4'546 Exemplare

**Simmentaler Anzeiger**  
 Verlag Ilg AG  
 Herrenmattstrasse 37 - 3752 Wimmis  
 Telefon 033 657 87 87  
 anzeiger@ilg.ch - www.simmentaleranzeiger.ch



- Sujet-wechsel möglich
- Attraktive Preise
- Titel-kombinationen frei wählbar

115'887 Exemplare \*  
170'000 Leser \*\*

\*WEMF-beglaubigt 2022



**Baupublikationen**

**Diemtigen**

**Baupublikation**

Bauherrschaft: **Andreas Schütz**, Oeyachern 561, 3758 Latterbach

Bauvorhaben: Ausbau des bestehenden Bewirtschaftungsweges mit teilweiser Neuerstellung.

Standort: Alp Undrist Geeri, Diemtigen, Parzelle Nr. 187, Koordinaten (Gebiet): 2'613'300/1'165'300, Landwirtschaftszone, Gewässerschutzbereich üB

Ausnahmen:

- Bauen ausserhalb der Bauzone, Art. 24 RPG
- Baute in Waldesnähe, Art. 25 KWaG

Auflage- und Einsprachefrist: 22. Mai 2023

Auflagestelle: Bauverwaltung Diemtigen, Diemtigtalstrasse 15, 3753 Oey und elektronisch im eBau-Portal des Kantons Bern ([www.portal.ebau.apps.be.ch](http://www.portal.ebau.apps.be.ch)).

Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwahrungen sowie Lastenausgleichsbegehren sind schriftlich und begründet beim Regierunsgsstatthalteramt Frutigen-Niedersimmental, Amthaus, Postfach 61, 3714 Frutigen einzureichen. Lastenausgleichsansprüche, die nicht innerhalb der Auflage- und Einsprachefrist angemeldet werden, verwirken.

Regierungstatthalteramt Frutigen-Niedersimmental

DIE23110001

**Spiez**

**Baupublikation (Projektänderung)**

Gesuchsteller: **Läderach Weibel Immobilien AG**, Bleichstrasse 10, 3600 Thun

Projektverfasser: vbarchitekten., Militärstrasse 9a, 3600 Thun

Bauvorhaben: Wohnüberbauung mit 6 Mehrfamilienhäusern

Projektänderung: Haus D/7: Umnutzung Atelier A in eine 3.5-Zimmer-Wohnung; Haus E/9: Umnutzung Atelier C in eine 2.5-Zimmer-Wohnung

Standort: Gesigenweg 7 und 9, 3700 Spiez, Parz. Nrn. 7359 und 7360

Zone: UeO «ZPP Spiezmoos»

Bauart, Gestaltung: unverändert

Auflage- und Einsprachefrist bis und mit 22. Mai 2023

Planaufgabe und Einsprachestelle: Sekretariat der Abteilungen Bau Spiez, Sonnenfelsstrasse 4, 3700 Spiez.

Einsprachen und Rechtsverwahrungen gegen die Projektänderung sind während der Auflagefrist der Abteilung Hochbau/Planung/Umwelt Spiez schriftlich und begründet im Doppel einzureichen. Bei Kollektiveinsprachen und vervielfältigten Einsprachen muss angegeben werden, wer die Einsprechergruppe rechtsverbindlich vertritt. Verfügungen und Entscheide können im Anzeiger oder im Amtsblatt veröffentlicht werden, wenn die Postzustellung wegen der grossen Zahl der Einsprachen mit unverhältnismässigem Aufwand verbunden wäre.

Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen.

Abteilung Hochbau, Planung, Umwelt Spiez

SPI23110001

**Spiez**

**Baupublikation**

Gesuchsteller: **Selve Immobilien GmbH**, Erhan Koc, Schulstrasse 64, 3604 Thun

Projektverfasser: architektur atelier adrian christen gmbh, Alleestrasse 9, 3613 Steffisburg

Bauvorhaben: Abbruch best. Gebäude und Neubau Mehrfamilienhaus mit Einstellhalle

Standort: Spiezstrasse 22, 3645 Gwatt, Parz. Nr. 5987. Zone: M2

Bauart: Beton-/ Holzkonstruktion

Bedachung: Flachdach mit PV-Anlage

Beanspruchte Ausnahme: nach Art. 80 SG, für das Unterschreiten des Strassenabstandes

Auflage- und Einsprachefrist bis und mit 22. Mai 2023

Planaufgabe und Einsprachestelle: Sekretariat der Abteilungen Bau Spiez, Sonnenfelsstrasse 4, 3700 Spiez. Planaufgabe auch elektronisch unter: <https://www.portal.ebau.apps.be.ch/public-instances?municipality=20898>

Einsprachen, Rechtsverwahrungen und Lastenausgleichsbegehren sind während der Auflagefrist der Abteilung Hochbau/Planung/Umwelt Spiez schriftlich und begründet im Doppel einzureichen. Lastenausgleichsbegehren, die innert der Auflagefrist nicht angemeldet sind, verwirken (Art. 30 ff BauG und Art. 26, Abs. 3, Bst. g BewD). Bei Kollektiveinsprachen und vervielfältigten Einsprachen muss angegeben werden, wer die Einsprechergruppe rechtsverbindlich vertritt.

Abteilung Hochbau, Planung, Umwelt Spiez

SPI23117007

Verfügungen und Entscheide können im Amtsanzeiger oder im Amtsblatt veröffentlicht werden, wenn die Postzustellung wegen der grossen Zahl der Einsprachen mit unverhältnismässigem Aufwand verbunden wäre.

Es wird auf die Gesuchsakten und die aufgestellten Profile verwiesen.

Abteilung Hochbau, Planung, Umwelt Spiez

SPI23110003

**Spiez**

**Baupublikation**

Gesuchsteller / Projektverfasser: **Wampfler Julian**, Gerechtigkeitsgasse 52, 3011 Bern

Bauvorhaben: Sanierung best. Wohnhaus und Ersatz Heizung durch Wasser-Wasser-Wärmepumpe

Standort: Gheiweg 67, 3646 Einigen / Parz. Nr. 2518

Zone: USP 07

Betroffene Schutzzonen, -gebiete oder -objekte: Wildschutzgebiet Nr. 33 «Spiezberg», schützenswertes K-Objekt

Beanspruchte Ausnahmen: nach Art. 64 BauV, für die Unterschreitung der minimalen Fensterfläche für Wohn- und Arbeitsräume, nach Art. 67 BauV, für die Unterschreitung der minimalen Raumhöhe, nach Art. 24ff RPG, für das Bauen ausserhalb der Bauzone, nach Anhang 2 zu Art. 14 Abs. 1 Bst. a, Ziff. 2 KEnV, für die Unterschreitung der Einzelbauteilgrenzwerte

Auflage- und Einsprachefrist bis und mit 30. Mai 2023

Planaufgabe und Einsprachestelle: Abteilung Hochbau, Planung, Umwelt Spiez, Sonnenfelsstrasse 4, 3700 Spiez. Planaufgabe auch elektronisch unter: <https://www.portal.ebau.apps.be.ch/public-instances?municipality=20898>

Einsprachen, Rechtsverwahrungen und Lastenausgleichsbegehren sind während der Auflagefrist der Abteilung Hochbau/Planung/Umwelt Spiez schriftlich und begründet im Doppel einzureichen. Lastenausgleichsbegehren, die innert der Auflagefrist nicht angemeldet sind, verwirken (Art. 30 ff BauG und Art. 26, Abs. 3, Bst. g BewD). Bei Kollektiveinsprachen und vervielfältigten Einsprachen muss angegeben werden, wer die Einsprechergruppe rechtsverbindlich vertritt. Verfügungen und Entscheide können im Anzeiger oder im Amtsblatt veröffentlicht werden, wenn die Postzustellung wegen der grossen Zahl der Einsprachen mit unverhältnismässigem Aufwand verbunden wäre.

Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen.

Abteilung Hochbau, Planung, Umwelt Spiez

SPI23117006

**Spiez**

**Baupublikation**

Gesuchsteller: **Kessi Gerhard**, Leimernweg 2a, 3700 Spiez

Projektverfasser: modest GmbH, Postfach, 8042 Zürich

Bauvorhaben: Neubau Einfamilienhaus auf best. Garage

Standort: Interlakenstrasse, 3705 Faulensee / Parz. Nr. 7383

Zone: MKF

Bauart: Beton-/ Holzkonstruktion

Bedachung: Satteldach, Ziegel anthrazit/PV-Anlage

Betroffene Schutzzonen, -gebiete oder -objekte: Ortsbilderhaltungsgebiet

Beanspruchte Ausnahmen: nach Art. 80 SG, für das Unterschreiten des Strassenabstandes

Auflage- und Einsprachefrist bis und mit 30. Mai 2023

Planaufgabe und Einsprachestelle: Sekretariat der Abteilungen Bau Spiez, Sonnenfelsstrasse 4, 3700 Spiez. Planaufgabe auch elektronisch unter: <https://www.portal.ebau.apps.be.ch/public-instances?municipality=20898>

Einsprachen, Rechtsverwahrungen und Lastenausgleichsbegehren sind während der Auflagefrist der Abteilung Hochbau/Planung/Umwelt Spiez schriftlich und begründet im Doppel einzureichen. Lastenausgleichsbegehren, die innert der Auflagefrist nicht angemeldet sind, verwirken (Art. 30 ff BauG und Art. 26, Abs. 3, Bst. g BewD). Bei Kollektiveinsprachen und vervielfältigten Einsprachen muss angegeben werden, wer die Einsprechergruppe rechtsverbindlich vertritt. Verfügungen und Entscheide können im Amtsanzeiger oder im Amtsblatt veröffentlicht werden, wenn die Postzustellung wegen der grossen Zahl der Einsprachen mit unverhältnismässigem Aufwand verbunden wäre.

Es wird auf die Gesuchsakten und die aufgestellten Profile verwiesen.

Abteilung Hochbau, Planung, Umwelt Spiez

SPI23117007

**Öffentliche Auflagen**

**Lenk**

**2. nachträgliche Änderung der Überbauungsordnung «touristische Sommernutzung Metsch-Bühlberg»**  
**1. Etappe nach Art. 122 Abs. 7 der Bauverordnung vom 6. März 1985 (BauV)**

**BeschlussdesGemeinderats/Bekanntmachung nach Art. 122 Absatz 8 BauV**  
Der Gemeinderat von Lenk hat die vorerwähnte 2. nachträgliche Änderung der Überbauungsordnung «touristische Sommernutzung Metsch-Bühlberg» 1. Etappe am 25. April 2023 beschlossen. Gegen den Beschluss des Gemeinderats kann innert 30 Tagen ab Publikation beim Amt für Gemeinden und Raumordnung (Abteilung Orts- und Regionalplanung), Nydegasse 11/13, 3011 Bern, schriftlich und begründet Beschwerde erhoben werden. Die Unterlagen können bei der Bauverwaltung Lenk eingesehen werden.

Der Gemeinderat

LEN23117003

**Ersatzaufforstung Gemeindegebiet Oberwil i.S. im Rahmen der UeO Erweiterung II «Steinbruch Laubegg», Zweisimmen und Baubewilligung nach Art. 88 Abs. 6 BauG (KoG) mit Umweltverträglichkeitsprüfung und Rodungsgesuch; öffentliche Planaufgabe**

**Gemeinde Oberwil i.S.**

Der Gemeinderat von Oberwil i.S. bringt die Ersatzaufforstung auf dem Gemeindegebiet Oberwil i.S. (Parz. Nr. 537, Höji) im Rahmen der Überbauungsordnung Erweiterung II «Steinbruch Laubegg», Zweisimmen, und des diesbezüglichen Rodungsgesuches, gemäss Art. 4 des kantonalen Waldgesetzes (KWaG) vom 5. Mai 1997, Art. 2 der kantonalen Waldverordnung (KWaV) vom 29. Oktober 1997 und Art. 4 ff. des eidgenössischen Waldgesetzes (WaG) vom 4. Oktober 1991 zur öffentlichen Auflage.

Die Auflageakten umfassen:

- Plan 1:25000 «Rodung und Aufforstung»
- Situationspläne 1:1000 «Rodung und Aufforstung»
- Rodungsgesuch

Inhalt Rodungsgesuch:

Rodung von 13'007 m<sup>2</sup> auf Parzellen Nr. 259, 675, 1261 und 2220 (Zweisimmen); Wiederaufforstung von 7'797 m<sup>2</sup> an Ort und Stelle; Ersatzaufforstung für bleibende Rodung von 9'635 m<sup>2</sup> auf Parzelle Nr. 537 (Oberwil i.S.).

Beantragte Ausnahme- und Spezialbewilligungen

- Bewilligung Rodung und Ersatzaufforstung (separate Bewilligung im Rahmen des Nutzungsplanverfahrens, Art. 5-7 WaG, Art. 19 KWaG)

Die Akten liegen während 30 Tagen, das heisst vom 27. April 2023 bis zum 27. Mai 2023, öffentlich auf. Sie können während den ordentlichen Büroöffnungszeiten bei der Gemeindeverwaltung Oberwil i.S., Hüpbach 267T, 3765 Oberwil i.S., eingesehen werden. Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind innerhalb der Auflagefrist schriftlich und begründet bei der Gemeindeverwaltung Oberwil i.S. einzureichen. In Kollektiveinsprachen und vervielfältigten Einsprachen ist anzugeben, wer befugt ist, die Einsprechergruppe rechtsverbindlich zu vertreten (Art. 35b Abs. 1 BauG).

Namens des Gemeinderats Der Gemeindeverwalter Nils Fiechter

0BE23117012

**Nichtamtlicher Teil**

**Weggenossenschaft**

**Pöschneried-Stiegelberg**

**Generalversammlung**

**Freitag, 28. April 2023, 20.00 Uhr, im Restaurant Gaden, Lenk**

*Traktanden:*

1. Protokoll
2. Jahresbericht
3. Rechnungsablage
4. Strassensanierung
5. Entschädigung, Spesenvergütung Vorstand
6. Verschiedenes

Der Vorstand

s7.17

**Imoberstegisches Freuden-armengut vom Obersimmental**

**Einladung zur Hauptversammlung**

**Donnerstag, 4. Mai 2023, 19.30 Uhr im Restaurant Reichenstein, Oeschseite**

*Traktanden:*

1. Protokoll 2022
2. Rechnungsablage 2022
3. Verschiedenes

Der Vorstand

s7.17

**Bäuertgemeinde Grodey**

**3772 St. Stephan**

**Ordentliche Versammlung der Bäuertgemeinde Grodey**

**Mittwoch, 10. Mai 2023, 20.15 Uhr, im Gasthof Adler**

*Traktanden:*

1. Jahresbericht
2. Jahresrechnung
3. Aufnahme neuer Nutzungsberechtigter
4. Festlegung der Nutzung
5. Holzlagerplatz Reulisbach, Krediterteilung
6. Verschiedenes

Der Vorstand

s7.17

**Pferdeversicherungs-Genossenschaft des Kander- und Simmentales sowie des Saanenlandes**

**Schatzungsrevision**

**Dienstag, 9. Mai 2023**

Blankenburg	13.30 Uhr	c/o Käthi von Felten
Zweisimmen	13.30 Uhr	c/o Nicole Wittwer
	14.15 Uhr	c/o Hans-Jörg Pfister

Lenk	15.00 Uhr	Marktplatz
Garstatt	14.45 Uhr	c/o Beat Ginggen
Boltigen	15.15 Uhr	Schwarzenmatt
	15.45 Uhr	Taubental

**Mittwoch, 10. Mai 2023**

Erlenbach	09.00 Uhr	c/o Franz Jaussi
	09.00 Uhr	Au

Oey	09.30 Uhr	beim Viehschauplatz
Bächlen	10.00 Uhr	beim alten Schulhaus
Entschwil	11.00 Uhr	beim Rest. Hohniesen

Wimmis	13.30 Uhr	beim Bahnhof
Spiez	14.15 Uhr	c/o Marianne Heutschi

Neuaufnahmen sind anlässlich der Schatzungsrevision möglich.

Der Vorstand

s7.17

**Alpweggenossenschaft**

**Reidenbach-Schwarzenmatt-Klus**

**Einladung zur Generalversammlung**

**Mittwoch, 10. Mai 2023, 20.00 Uhr im Bäuertlokal Schwarzenmatt**

*Traktanden:*

1. Protokoll der letzten GV
2. Rechnung 2022
3. Festsetzung der Wegstelle
4. PVI
5. Wahlen
6. Marchsteine
7. Strassenschäden, Auftrag
8. Verschiedenes
9. Genehmigung Protokoll

Der Vorstand

s7.17

**Elektrizitäts-Genossenschaft Oberwil**

**Einladung zur Generalversammlung**

**Dienstag, 16. Mai 2023, 20.00 Uhr, Restaurant Bahnhof Oberwil**

*Traktanden:*

1. Abnahme Geschäftsbericht und Betriebsrechnung 2022
2. Entlastung Vorstand

Der Vorstand

s7.17

**IMPRESSUM**

Der «Simmentaler Anzeiger», das offizielle, öffentliche Publikationsorgan, wird jeden Donnerstag zu 100% in alle Haushaltungen, Firmen und Verwaltungen des Verbreitungsgebietes Nieder- und Obersimmental kostenlos verteilt. Abrufbar auch im Internet auf [www.ilg.ch](http://www.ilg.ch).

**Auflage:** 15178 Expl. (WEMF-beglaubigt 2022).

**Inseratannahme:**  
Verlag Ilg AG, Herrenmattstr. 37, 3752 Wimmis, Tel. 033 657 87 87, E-Mail [anzeiger@ilg.ch](mailto:anzeiger@ilg.ch) oder online [www.simmentaleranzeiger.ch](http://www.simmentaleranzeiger.ch).

**Insertionspreise:**  
mm-Tarif schwarz-weiss 0.85 – Titels. 1.04 / mm-Tarif farbig 1.28 – Titels. 1.60  
Mindestgrösse: 2-sp / 30 mm (Fr. 51.00 Chiffre-Gebühr: Fr. 30.00. Preise exkl. 7,7% MWST  
Zur Ausschaltung von Missbrauch des Chiffredienstes behält sich der Verlag das Recht vor, die eingegangenen Angebote zwecks Prüfung zu öffnen.

**Annahmeschluss:**  
Für den Simmentaler Anzeiger: Amtliche Publikationen und Inserate müssen bis spätestens Montag 17.00 Uhr aufgegeben werden. Inserate und Publikationen mit Gut zum Druck bitte früher. Inserate-Kombis müssen am Freitag in der Vorwoche aufgegeben werden.

**Allgemeines:**  
Der Verlag behält sich die Möglichkeit vor, für bestimmte Daten vorgeschriebene, aber dem Inhalt nach nicht unbedingt termingebundene Inserate um eine Nummer vor- oder zurückzuzuschieben. Vorschriften über das Erscheinen der Inserate an einem bestimmten Platz im Anzeiger werden immer nur als Wunsch, jedoch nicht als Bedingung entgegengenommen.  
Tel. Bestellungen, Änderungen oder Abbestellungen von Inseraten erfolgen auf Gefahr des Auftraggebers. Amtliche Publikationen und Einberufungen zu Vereinsversammlungen werden nur schriftlich entgegengenommen. Für nicht sinnstörende Druckfehler sowie für Nichteinhalten gewisser Druckvorschriften kann keine Preisreduktion gewährt werden. Im alleräussersten Fall haftet der Verlag maximal bis zur Höhe der Insertionskosten. Zur Weiterleitung von geschäftlichen Anpreisungen und Vermittlungsangeboten ist der Verlag nicht verpflichtet. Publikationen im amtlichen Teil sind gratis (nur für Amtsstellen und Korporationen öffentlich-Rechtlicher Natur).

**Abonnementspreise:**  
3 Mte. Fr. 48.–, 6 Mte. Fr. 58.–, 12 Mte. Fr. 93.–, (Preise inkl. Mwst.)

**Inserate-Kombis:**  
Jungfrau-Gstaad-Kombi: Inseratekombi aus 4 Anzeiger, im Berner Oberland: Anzeiger von Saanen, Simmentaler Anzeiger, Frutiger- u. Interlakner Anzeiger; Berner Oberland Kombi 4+1: Inseratekombi aus den Anzeigern von Saanen, Interlaken, Frutigen, Simmental und Thun. Für weitere Informationen melden Sie sich bei [anzeiger@ilg.ch](mailto:anzeiger@ilg.ch).

3. 16kV Ausbau Waldried
4. Budget 2023
5. Wahlen
6. Anträge der Mitglieder gem. Statuten, Art. 12
7. Verschiedenes

Die Jahresrechnung und der Revisionsbericht 2022 liegen ab Bekanntmachung bis zur GV zur Einsichtnahme auf der Gemeindeverwaltung auf.

**Protokollgenehmigung:** Das Protokoll liegt 10 Tage nach der GV für 30 Tage zur Einsichtnahme auf der Gemeindeverwaltung auf.

Auf zahlreiches Erscheinen freut sich Der Vorstand

s7.17

**Bäuert- & Allmendgemeinde Boltigen**

**Ordentliche Versammlung**

**Freitag, 28. April 2023, 20.00 Uhr Schulhaus Boltigen**

*Traktanden:*

**A. Allmendgemeinde**

1. Protokoll
2. Rechnung
3. Orientierung Hütte
4. Verschiedenes

**B. Bäuertgemeinde**

1. Protokoll
2. Rechnung
3. Orientierung Wegsanierung Hohlenweg-Matte
4. Orientierung Inserate
5. Verschiedenes

Das Gemeindewerk findet am Samstag, 6. Mai 2023 statt.

Besammlum um 9.00 Uhr bei der Boltigrücke.

Die Forstkommission

s7.16

**Aus dem Gemeinderat**

**Spiez**

**Beschlüsse Gemeinderat vom 17. April 2023**

- Folgenden Bürgerrechtsbewerberinnen und Bürgerrechtsbewerbern wurde das Gemeindebürgerrecht von Spiez erteilt:
  - Kupko Vasilina, Faulensee
  - Tscherednikowa Anastasia, Spiez
  - Tscherednikowa Alexandra, Spiez
  - T

Stellen

BIGLER IMMOBILIEN & VERWALTUNGEN AG

## WIR STELLEN EIN!

IMMOBILIENBEWIRTSCHAFTER/-IN  
60%-100%  
STELLENBESCHREIB UNTER  
BLOG BEITRÄGE  
BIGLER-IMMOBILIEN.CH

Wir suchen nach einem neuen Talent für unser Bewirtschaftungs-Team! Sende deinen Lebenslauf und dein Portfolio an [jenny.recrosio@bigler-immobilien.ch](mailto:jenny.recrosio@bigler-immobilien.ch)

LÄNGGASSE 4 - 3600 THUN - [INFO@BIGLER-IMMOBILIEN.CH](mailto:INFO@BIGLER-IMMOBILIEN.CH)

WOHNANGEBOTE  
BERUFICHE INTEGRATION  
DIENSTLEISTUNGEN UND BETRIEBE



Die SEEBURG bietet eine Perspektive  
Seit über 30 Jahren sind wir als Sozialunternehmen im Berner Oberland engagiert und beschäftigen rund 180 Mitarbeitende. Wir begleiten und fördern Jugendliche und Erwachsene mit kognitiven und psychischen Beeinträchtigungen. Betroffenen Menschen bieten wir unterschiedliche Angebote.

Für unser Hauswirtschaftsteam suchen wir eine motivierte und flexible Person als

### Mitarbeiter/in Hauswirtschaft 80%

**Ihre Aufgaben**

- Unterhalts-, Zwischen- und Grundreinigungsarbeiten in unseren Büro- und Arbeitsräumlichkeiten sowie in unseren verschiedenen Wohnhäusern
- Anleitung, Begleitung und Förderung unserer Klientel
- Reinigungsaufträge von externen Kunden
- Mitarbeit in der Wäscherei

**Ihr Profil**

- Abgeschlossene Grundausbildung als Hotel- oder Hauswirtschaftsfachperson von Vorteil
- Einige Jahre Berufs-/Lebenserfahrung
- Psychische Belastbarkeit, Flexibilität und selbständige, zuverlässige Arbeitsweise
- Sehr gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift
- Führerausweis Kat. B

**Unser Angebot**

- Sehr abwechslungsreiches Aufgabengebiet und Einsatz an verschiedenen Arbeitsorten auf dem Bördeli
- Mitarbeit in einer sinnstiftenden Institution
- Attraktive Angebote und Vergünstigungen

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne Tanja Schmied, Leitung Hauswirtschaft, T 033 845 85 77, [www.seeburg.ch](http://www.seeburg.ch)

Suchen Sie eine interessante Arbeit im sozialen Bereich und haben Freude an vielfältigen Hauswirtschaftsaufgaben? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung an: [personal@seeburg.ch](mailto:personal@seeburg.ch)



### Zaunmarkt Verkaufsmitarbeiter gesucht

Suchst Du einen abwechslungsreichen Job in einem kleinen, aufgestellten Team?

Hast Du einen Abschluss mit EFZ im handwerklichen Bereich und handwerkliches Geschick, EDV-Anwenderkenntnisse, Führerschein und Freude am Kontakt mit Menschen?

Dann könnte Folgendes in Zukunft ein Teil Deiner Aufgaben sein:

- Führen des Zaunmarktes
- Verkauf und Beratung
- Mithilfe bei Projekten
- Lagerbewirtschaftung
- Aushilfe bei der Montage

Bist Du interessiert? Dann melde Dich unter 033 823 11 96 oder per E-Mail an [barbara.schwendimann@zaunteam.ch](mailto:barbara.schwendimann@zaunteam.ch)

**Zaunteam Daniel Frutiger AG**  
Barbara Schwendimann  
Moosgasse 9  
3852 Ringgenberg

### Anfragen unter Chiffre wie weiter?

**Chiffre-Insertate müssen schriftlich beantwortet werden.**

Verfassen Sie einen kurzen Brief:  
Ich Hans Muster, Musterstr. in Musterstadt interessiere mich für die ausgeschriebene Stelle im Simmentaler Anzeiger vom 5.1.2023 bitte nehmen Sie mit mir Kontakt auf.

Senden Sie den Brief an:  
ILG AG WIMMIS, Simmentaler Anzeiger, Chiffre Nummer, Herrenmattestr. 37, 3752 Wimmis

Dieser Brief wird an die von uns bekannte Adresse weitergeleitet.  
Es werden keine Auskünfte über Adressen herausgegeben.

Der Verlag



## Betriebsmitarbeiter Käserei

(w/m/d) 60 – 100%  
(Früh-, Spätschicht inkl. Wochenende)

Wir produzieren in unserem modernen Standort in Oey verschiedene Käsespezialitäten. Seit Mitte 2022 gehören wir zur ELSA-Mifroma Gruppe, welche Teil der Migros-Industrie ist. Damit wir die Käseproduktion weiter steigern können, suchen wir ab sofort oder nach Vereinbarung zusätzliche Mitarbeiter.

**Ihre Aufgaben**

Sie sind verantwortlich für das Ausräumen der Käsepressen und überwachen die Milchsäuregärung der Käse im Abtropfraum. Anschliessend starten sie die Salzbadbehandlung der Käse und bereiten die Käse für die Reifung vor. Sie führen laufend Qualitätsprüfungen durch und halten die Resultate fest. Abschliessend sind sie auch für die Reinigung der Produktionsanlagen und des näheren Umfelds zuständig.

**Ihr Profil**

- Freude am Umgang mit Lebensmitteln
- Bereitschaft etwas Neues zu erlernen
- Eine Berufsausbildung im Lebensmittelbereich (Bäcker, Koch, Wirt, etc.) ist von Vorteil
- Sie sind zuverlässig und haben ein ausgeprägtes Hygiene- und Qualitätsbewusstsein
- Für Sie sind flexible Arbeitszeiten ein Vorteil (2-Schicht-Betrieb mit Wochenende)
- Sie sind ein Teamplayer, der sich mühelos in unser Team integriert
- Gute Deutschkenntnisse (mündlich/schriftlich)

**Eintritt**  
Ab sofort oder nach Vereinbarung.

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Webseite: [www.simmental-switzerland.com](http://www.simmental-switzerland.com)  
Die Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte an: [info@simmental-switzerland.com](mailto:info@simmental-switzerland.com)

Simmental Switzerland AG | Ansmatte 34 | 3753 Oey | Tel. 033 681 10 00



Als Ergänzung und Unterstützung suchen wir per 1. Juli 2023 oder nach Vereinbarung eine/n

### Gemeindearbeiter/in

(Beschäftigungsgrad 80 % bis 100 %)

Das Aufgabengebiet unserer Gemeindearbeiter umfasst hauptsächlich:

- Wasserversorgung: Wasserwart für gemeindeeigene Wasserversorgungen
- Abwasserentsorgung: Betreuung des gemeindeeigenen Kanalisationsnetzes
- Abfall: Betreuung Entsorgungsstellen
- Unterhalt Fuss- und Wanderwege und weitere touristische Infrastrukturen
- Kleine Unterhaltsarbeiten an gemeindeeigenen Liegenschaften/ Zivilschutzanlagen
- Marktaufsicht und Marktplatzbetreuung
- Stellvertretung Betreuung/Aufsicht Mehrzweckgebäude
- Stellvertretungen im Bereich Friedhof, Bestattungswesen
- Weitere, vom Gemeinderat zugewiesene, Aufgaben

**Sie bringen mit:**

- Handwerkliches und technisches Geschick (abgeschlossene Berufslehre)
- Flexibilität
- Bereitschaft zur Leistung unregelmässiger Arbeitszeiten / Pikett
- Exaktes und selbständiges Arbeiten
- Freude am Kontakt mit der Bevölkerung

**Wir bieten:**

- Verantwortungsvolle, selbständige und vielseitige Arbeit im Team
- Weiterbildungsmöglichkeiten
- Entlohnung und Sozialleistungen gemäss Personalreglement der Gemeinde Boltigen

Haben wir Ihr Interesse geweckt?  
Dann richten Sie Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen (Lebenslauf, Zeugnisse, Foto) bis 20. Mai 2023 an den Gemeinderat Boltigen, Vijelmatte 281h, 3766 Boltigen oder via E-Mail an [gemeindeverwaltung@boltigen.ch](mailto:gemeindeverwaltung@boltigen.ch).  
Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.  
Für weitere Auskünfte steht Ihnen der Gemeindeschreiber Rudolf Matti, Telefon 033 773 83 72 gerne zur Verfügung.

Gemeindeverwaltung Boltigen  
Vijelmatte 281h  
3766 Boltigen  
Telefon 033 773 83 73  
[www.boltigen.ch](http://www.boltigen.ch)

### HABEN SIE EINE SCHWÄCHE FÜR UNSERE STÄRKE

## REGIONALZEITUNG MIT ANZEIGER?

Zweimal wöchentlich, am Dienstag (mit Frutiger Anzeiger) und Freitag, berichtet der Frutigländer über das aktuelle Geschehen in den Gemeinden Adelboden, Aeschi, Frutigen, Kandergrund, Kandersteg, Krattigen und Reichenbach.



**Bestellen Sie sich jetzt Ihr eigenes Abonnement!**

1 Jahr Inland Fr. 149.- / 6 Monate Fr. 84.- / 3 Monate Fr. 58.-  
Telefon 033 672 11 33 – [admin@frutiglaender.ch](mailto:admin@frutiglaender.ch) – [www.frutiglaender.ch](http://www.frutiglaender.ch)



## AUTO-BERUFE HABEN ZUKUNFT

Willkommen in der faszinierenden Welt des Automobils! Das Autogewerbe ist auf der Suche nach Talenten, die Spass an modernster Technik haben. In einer Garage findest du täglich Abwechslung, herausfordernde Tätigkeiten und Menschen mit derselben Leidenschaft für Autos. Die berufliche Grundbildung in einem der sechs Autoberufe ist das Sprungbrett für deine Karriere in einer vielseitigen und spannenden Branche. Autoberufe haben Zukunft. [www.autoberufe.ch](http://www.autoberufe.ch)



«Eine Seefahrt, die ist lustig...»  
Walter Oppliger, Bewohner

Können wir Sie in unser Boot holen als

### Teamleiterin / Teamleiter Wohnen

🕒 100 % 📍 Frutigen 🏠 Eintritt nach Vereinbarung

Sie steuern drei Wohngruppen, sind verantwortlich für die Ressourcenplanung und Führung von rund 15 Mitarbeitenden. Dabei verfügen Sie über grossen Gestaltungsfreiraum. Daneben begleiten Sie die Bewohnerinnen und Bewohner mit unterschiedlichen Beeinträchtigungen im Alltag und in der Freizeit.

In Ihrer Boottasche haben Sie unter anderem eine abgeschlossene Ausbildung in Sozialpädagogik oder als Fachperson Betreuung mit Berufs- und Führungserfahrung.

**Wir sind gemeinsam unterwegs. Kommen Sie mit?**

Unter [www.arwo-frutigland.ch](http://www.arwo-frutigland.ch) erfahren Sie mehr über diese Vakanz.




Die Bödeli Bibliothek Interlaken ist eine als Verein geführte Regionalbibliothek und Ansprechpartnerin für die Bibliotheken im Berner Oberland-Ost. Infolge Pensionierung der aktuellen Stelleninhaberin suchen wir per 1. Oktober 2023 oder nach Vereinbarung eine\*n

### Bibliothekar\*in mit Leitungsfunktion 40-60 %

Für die Sicherstellung eines kunden- und zukunftsorientierten Bibliotheksbetriebs und das Führen eines eingespielten, kleinen & motivierten Teams. Den detaillierten Stellenbeschrieb finden Sie im Internet unter [www.boedeli-bibliothek.ch](http://www.boedeli-bibliothek.ch)

## Schweizer Marken drucken in der Schweiz

printed in **switzerland**

**Stelleninserate**  
jede Woche bei uns im

**Simmentaler Anzeiger**

Herrenmattestrasse 37  
3752 Wimmis  
033 657 87 87 | [anzeiger@ilg.ch](mailto:anzeiger@ilg.ch)  
[www.simmentaleranzeiger.ch](http://www.simmentaleranzeiger.ch)

**Kirchliche Mitteilungen**

**Sonntag, 30. April 2023**

**Ev.-ref. Landeskirche**

**Lenk**

Sonntag, 30. April, 10 Uhr, Gottesdienst mit Taufen. Pfr. Günter Fassbender und Organistin Ada van der Vlist Walker.  
Dienstag, 2. Mai, 14 Uhr, beim Kirchgemeindehaus, Spaziergang mit Ruth und Peter Ischi.

Bereitschaftsdienst: Pfr. Günter Fassbender 079 933 16 36. Ab 1. Mai: Pfrn. Edith Vogel 076 372 16 75. www.kirchelenk.ch.

**St. Stephan**

Sonntag, 30. April, 19.00 Uhr, Kirche, Abendgottesdienst mit Pfr. Reinhard Frische an der Orgel Adavan der Vlist Walker.  
Donnerstag, 4. Mai, 14.00 Uhr, Altersheim Dorfmatte AG, Andacht mit Willi Buchs.

Bereitschaftsdienst: Pfr. Reinhard Frische Tel. 027 530 04 84 / 079 559 09 80.

**Zweisimmen**

Sonntag, 30. April, 9.30 Uhr: Gottesdienst, Pfr. Stefan Lobsiger.

Donnerstag, 4. Mai, 10.00 Uhr: Wochengebet in der Kirche.

Bei Abdankungen wende man sich an Pfrn. Linda Grüter, Tel. 033 722 72 00.

**Boltigen**

Sonntag, 30. April, 10.00 Uhr: Gottesdienst mit Pfr. Ulrich Häring, Taxi: Gs 9.30, Wb 9.33, E 9.36, Schw> matt\* 9.40, Rb 9.43, Taubental\* 9.50. \*auf Voranmeldung am Vortag 079 656 62 97, ebenso fürs Gebiet Beret-Ruhren. Pikettdienst: Pfarrer Christof Mudrack, 033 773 60 23.

**Oberwil**

KUW 4 und 5 Donnerstag, 27. April von 13.15 bis 16.30 Uhr im KG-Saal mit den KUW-Mitarbeiterinnen, Kathrin Heimberg und Käthi Teuscher.

Sonntag, 30. April: Einladung zu Besuchen unserer Nachbargemeinden oder Radio-Predigt (siehe Radio BeO)

KUW 9 Dienstag, 2. Mai um 15 Uhr Konf-Unterricht mit Pfarrerin Alexia Zeller. (Zum Gemeindeleben: www.kircheoberwil.ch).

**Därstetten**

So, 30.4.: Kein Gottesdienst in der Kirche Därstetten.

Do, 4.5., 13.45–ca. 16 Uhr: Dritter KUW-Nachmittag der 4.Klässler im Schulhaus.

Do, 4.5., 14 Uhr: Seniorennachmittag im Schulhaus «Spielen und Raten» mit den KUW-4.Klässlern und Pfr. Daniel Guggisberg. Anmeldung für Fahrdienst bis 9.30 Uhr bei Therese Gerber, Tel. 079 486 60 21.

**Erlenbach**

Sonntag, 9.30 Uhr: Gottesdienst mit Pfrn. Helma Wever und Organistin Kathrin Bratschi.

Zuständig für Abdankungen: Pfrn. Helma Wever, Tel. 033 681 12 33.

«Worte & Musik zum Sonntag» unter www.kirchgemeindeerlenbach.ch.

**Diemtigen**

Samstag, 29.4., KUW-Tag der 7. Klasse; Treffpunkt 11.20 Uhr: Aula Schulhaus Oey, anschliessend Ausflug nach Bern; Leitung: Pfrn. M. Kummer, 079 248 14 52.

Samstag, 10.00–11.30 Uhr: Hauptprobe Konf Sekundarstufe in der Kirche Diemtigen; Leitung: Pfr. D. Guggisberg.  
Sonntag, 30.4., 10.00 Uhr: Konfirmationsfeier in der Kirche Diemtigen, gestaltet von den Konfirmanden, Mila Artemieva, Orgel und Pfr. D. Guggisberg. Dienstag, 2.5., 16.45–18.15 Uhr: Konfunterricht der Realschüler:innen in der Kirche Diemtigen. Leitung: Pfr. D. Guggisberg.

**Wimmis**

30. April, 9.30 Uhr, Gottesdienst, Pfarrerin Sarah von Schuckmann; Nehemia 4,1-17, Kampf gegen die Entmutigung. Anschliessend Predigtgespräch.

Predigttaxi: Greti Stucki, 033 657 19 88. Anmeldung bitte bis Samstag, 29. April, 18.00 Uhr.

Sonntagstreff – Kinderkirche am Sonntagmorgen (Sonntagsschule) gemeinsamer Start in der Kirche, danach beginnt das Programm für die 2jährigen bis Mittelstufenkinder in der Pfrundschür. Ohne Anmeldung.

**Gesamtkirchgemeinde Spiez**

**Einigen**

Do. 27.04.2023  
19.30 Uhr: Schweigen für den Frieden in der Kirche

Fr. 28.04.2023  
08.45 Uhr: Gebetsfeier in der Kirche

Do. 04.05.2023  
14.00 Uhr: Bibelkreis pro Nefesch

17.00 Uhr: Kirchenführung und Museum Einigen  
19.30 Uhr: Schweigen für den Frieden in der Kirche

**Faulensee**

So. 30.04.2023  
10.00 Uhr: Gottesdienst mit Taufe mit Pfarrer Patrick Woodford

Musik: Richard Jaggi, Orgel, Anschliessend Kirchenkaffee

**Spiez**

So. 30.04.2023  
17.00 Uhr: RiseUp Gottesdienst mit Pfarrerin Susanna Schneider Rittiner  
Musik: Johannes Jaggi, Orgel  
Thema: «Stürmische Zeiten»  
Anschliessend einfaches Nachtessen im Kirchgemeindehaus Spiez.  
Kinderhütendienst ab 16.45 Uhr im Dachgeschoss des Pfarrhauses, direkt neben der Kirche.

**Hondrich**

Kein Gottesdienst. Siehe Spiez und Faulensee.

**Röm.-kath. Landeskirche**

**Lenk**

Samstag, 29 April, 18.00 Uhr: Eucharistiefeier.  
Donnerstag, 4. Mai, 18.00 Uhr: Eucharistiefeier.

**Zweisimmen**

Sonntag, 30. April, 9.15 Uhr: Eucharistiefeier.  
Dienstag, 2. Mai, 18.30 Uhr: Eucharistie/Anbetung.

**Spiez**

Freitag, 28. April, 16.00 Uhr: Feier Kunterbunt für Gross und Klein.  
Sonntag, 30. April, 9.30 Uhr: Gottesdienst mit Kommunionfeier.  
Montag, 1. Mai, 15.00: Rosenkranzgebet  
Mittwoch, 3. Mai, 6.30 Uhr: Frühgebet.

**Andere Kirchen und religiöse Gemeinschaften**

**Evangelisch-methodistische Kirche**

**Lenk, Löwenzentrum**  
Samstag, 29.4., 20.00 Uhr: JG.  
Sonntag, 30.4., 10.00 Uhr: Gottesdienst mit dem EGW Matten im Löwen. 10.00 Uhr: Chinder Träff.

**Evangelisches Gemeinschaftswerk Spiez, Kornmattgasse 8**

Freitag, 28.4.: 6.45 Uhr Frühgebet, 18.30 Uhr Teenietreff.  
Samstag, 29.4.: 9.30 Uhr Kinderstunde, 14.00 Uhr Jungschar Seerose, 18.00 Uhr Samstagabendfeier, Nachtessen, 19.30 Uhr Bericht Hansruedi und Ruth Zurbrugg  
Dienstag, 2.5.: Zäme ab 55, der etwas andere Pfad, Grünenmatt, 20.00 Uhr Singgruppe  
Mittwoch, 3.5.: 16.00 Uhr Bibelgespräch  
Weitere Infos: www.egwspiez.ch und www.foryouth.ch.

**Christliches Lebenszentrum Spiez**

Unsere Gottesdienste finden aktuell um 9.00, 11.00 und 19.00 Uhr statt. Ebenso um 11.00 Uhr per Livestream. Keine Anmeldung erforderlich. Alle Infos auf www.clzspiez.ch. Kontakt: Pastor Markus Bettler, 033 650 16 16.

**BewegungPlus**

So. 30.4., Keine Veranstaltung.  
So. 30.4., 19.00 Unida Jugendgottesdienst Gemeindesaal Zweisimmen.  
Infos: Christian Perreten 033 773 64 03. www.bewegungplus-zweisimmen.ch.

**Freie Missionsgemeinde**

**Oberwil**

Sa 29.4., 14.00 Uhr: Jungschi. 19.00 Uhr: Come in.  
So 30.4., 9.50 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl mit Frank Köhler. 10.10 Uhr: Sonntagschule / Kinderhort.  
So 30.4., 19.00 Uhr: Jugendgottesdienst Unida in Zweisimmen.  
Infos: www.fmg-oberwil.ch.  
Fragen: Pastor Frank Köhler, 033 783 00 40.

**Neuapostolische Kirche**

**Zweisimmen, Hübelstrasse 1**  
Sonntag, 30. April, 9.30 Uhr: Gottesdienst.  
**Spiez, Stockhornstrasse 26**  
Sonntag, 30. April, 9.30 Uhr: Gottesdienst.  
In Spiez keine Wochengottesdienst, Wochengottesdienste in Interlaken besuchen. www.bezirk-thun.nak.ch/

**Jehovas Zeugen**

**Zweisimmen**  
Do., 27.4., 19.30 Uhr: 2. Chronika 13 bis 16 / Feste und Feiertage - wie denkt Gott darüber?  
Sa., 29.4., 19.30 Uhr: Jehova Gott zu dienen bringt Freude (Psalm 100:2)  
Weitere Informationen über jw.org.

*Eines Morgens wachst du nicht mehr auf.  
Die Vögel singen, wie sie gestern sangen.  
Nichts ändert diesen neuen Tagesablauf.  
Nur du bist fortgegangen. Du bist nun frei  
und unsere Tränen wünschen dir Glück.*

Traurig aber Dankbar für die Erlösung, nehmen wir Abschied von meinem lieben Mann, meinem Pápu, Schwiegervater, Grossátti, unserem Bruder, Schwager, Onkel, Cousin, Götti und Freund

**Bernhard Stucki-Regez**

Maurermeister

22. August 1947 – 21. April 2023

Ein sanfter Tod erlöste ihn von seinen Leiden und er durfte heute Nacht im Spital Thun friedlich einschlafen.

Grossátti i vermisse di!

3758 Latterbach  
Kreuzgasse 567d

In unserem Herzen lebst du weiter:  
Elisabeth Stucki-Regez  
Marcel und Manuela Stucki-Mani  
mit Laura  
Geschwister von Bernhard mit Familien  
Verwandte und Freunde

Traueradresse: Elisabeth Stucki-Regez, Kreuzgasse 567d, 3758 Latterbach

Im Sinne von Bernhard findet die Urnenbeisetzung auf dem Friedhof Erlenbach beim Gemeinschaftsgrab im Familienkreis statt.

Wer in Gedenken an Bernhard etwas Spenden möchte, unterstütze bitte den Arche-Fonds, Insel Gruppe AG, 3010 Bern, Inselspital, Fonds und Mandate, IBAN CH28 0079 0020 0800 0426 7, mit dem Vermerk: FAE, Bernhard Stucki-Regez.

Auf Wunsch von Bernhard wird auf das Versenden der Leidzirkulare verzichtet.

**Danksagung**

Von ganzem Herzen danken wir allen Verwandten, Freunden und Bekannten, welche unserem lieben

*Walter Klossner-Regez*

in seinem Leben mit Liebe und Freundschaft begegnet sind. Herzlichen Dank für all die Zeichen des Trostes, der vielzähligen Spenden, den schönen Blumen, Karten und sonstigen Zuwendungen.

Ein grosser Dank gilt dem Team des Spitex-Vereins Simme für die liebevolle Betreuung.

Frau Pfarrerin Helma Wever danken wir für die einfühlsam gestaltete Trauerfeier und Frau Kathrin Bratschi sowie Susanne und Fritz Ueltschi für die schöne musikalische Umrahmung.

Einen Dank gebührt auch der Sigristin Frau Evi Wyssmüller für die wertvolle Arbeit während der Trauerfeier sowie dem Team vom Daniel Lochbrunner Bestattungsdienst für die hilfreiche Unterstützung.

Ringoldingen, im April 2023

Die Trauerfamilie

**THOMAS RUBIN**  
BESTATTUNGSDIENST

Bestatter mit eidg. Fachausweis

033 654 40 50 • thomasrubin.ch • Seestrasse 34 • 3700 Spiez

*Das Schönste, was ein Mensch hinterlassen kann, ist ein Lächeln im Gesicht derjenigen, die an Walter denken.*



**Wir danken herzlich**

Eure Worte sprachen tiefes Mitgefühl aus, sie haben uns getröstet und uns Mut geschenkt.

Eure Umarmungen gaben uns Kraft und Wärme. Wir sind überwältigt und fühlen uns getragen beim Abschied von

**Walter von Niederhäusern-Bühler**

Ein spezieller Dank geht an seinen Hausarzt Herrn Dr. Phillipp Ganz aus Wimmis für seine langjährige und kompetente Begleitung sowie an das Team des Spitex-Vereins Simme für die liebevolle Betreuung zu Hause.

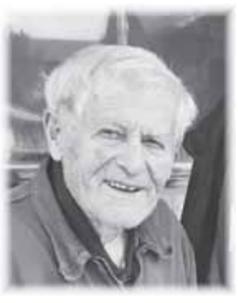
Herzlich danken wir auch dem Pflorgeteam vom SOLINA Spiez für ihre fürsorgliche Pflege. Ein grosses Merci an Frau Manuela Rüber vom Daniel Lochbrunner Bestattungsdienst für die wertvolle Unterstützung.

Im Weiteren danken wir für jede liebe Geste, die vielfältigen Karten, Nachrichten, die schönen Blumen, Spenden, Telefonanrufe und Besuche.

Allen, die Walter im Leben Liebes und Gutes getan haben und ihm all die Jahre in Freundschaft begegnet sind, merci viu Mau.

3763 Därstetten, im April 2023 Die Trauerfamilien

*Und meine Seele spannte Weit ihre Flügel aus, Flog durch die stillen Lande, Als flöge sie nach Haus.*  
Joseph von Eichendorff



In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem lieben Vater, Schwiegervater, Grosatt, Urgrosatt, Onkel und Freund

**Sepp Blatt**  
28. August 1928 bis 23. April 2023

Nach einem reich erfüllten Leben durfte er nach liebevoller Pflege im Altersheim Lindenmatte friedlich einschlafen.

Unsere Gedanken begleiten dich:  
Markus und Astrid Blatt-Baumann mit Kindern und Grosskinder  
Franziska Wittwer-Blatt und Ulrich Nagel mit Kindern und Grosskind  
Stefan und Regina Blatt-Stäger mit Kindern und Grosskinder  
Madlen Bolzli  
Verwandte und Freunde

Die Urnenbeisetzung, zu der Sie herzlich eingeladen sind, beginnt am Montag, 1. Mai 2023, um 12:00 Uhr auf dem Friedhof Zweisimmen.

Traueradresse: Stefan Blatt, Hüselistrasse 354B, 3763 Därstetten

*Das Leben endet, die Liebe nicht.*



Traurig, doch mit vielen wunderschönen und unvergesslichen Erinnerungen, nehmen wir Abschied von meiner lieben Frau, unserem lieben Mami, Schwieger- und Grossmami, Schwester, Gotti, Tante und Freundin

**Evelyne Baumann-Bühler**  
25. Januar 1955 bis 11. April 2023

Nach tapfer ertragener Krankheit und einer Zeit des Bangens und Hoffens ist Evelyne von uns gegangen. In unseren Herzen lebst Du weiter.

Die Trauerfamilie:  
Bruno Baumann, Sigriswil  
Pascal und Elif Baumann, Thun  
Thomas, Isa, Julia und Nico Baumann, Spiez  
Verwandte, Bekannte und Freunde

Auf Wunsch von Evelyne fand die Trauerfeier im engsten Familienkreis statt.

Traueradresse: Fam. Baumann, Chalet Reseda, Räftlistrasse 11, 3655 Sigriswil

*Ihr seid jetzt traurig, aber ich werde euch wieder sehen. Dann wird euer Herz sich freuen, und eure Freude wird euch niemand nehmen.*  
Johannes, 16.22



Traurig, aber dankbar für die Erlösung, nehmen wir Abschied von unserem geliebten Mueti, Grosi, unserer Schwiegermutter, Schwester und Schwägerin

**Maria Erb-Aegerter**  
18. Oktober 1946 – 24. April 2023

Dich gehen zu lassen, ist schwer – aber dich erlöst zu wissen, ist uns ein Trost. B'hüet di Gott.

Egg 92  
3757 Schwenden

Die Trauerfamilie:  
Madeleine und Ruedi Gerber-Erb mit Daniel, Matthias und Florian  
Brigitte und Ruedi Wyss-Erb mit Valentin und Raphael  
Susanne Erb mit Lena  
Christian und Daniela Erb mit Lian und Enya  
Verwandte und Bekannte

Traueradresse: Christian Erb, Egg 92b, 3757 Schwenden

Die Trauerfeier, zu der Sie freundlich eingeladen sind, findet am Freitag, 28. April 2023, um 14.00 Uhr in der Kapelle Schwenden statt, mit anschliessender Beerdigung auf dem Friedhof.

**Daniel Lochbrunner**  
Bestattungen & Thanatologie

*Wir sind für Sie da, wenn Sie uns brauchen...*

[www.lochbrunner-bestattungen.ch](http://www.lochbrunner-bestattungen.ch)




Thunstrasse 72  
3700 Spiez, Tel. 033 654 03 03  
Wühreweg 24  
3753 Oey, Tel. 033 681 03 03





Fabian Trüssel    Manuela Rüber    Marcel Blickenstorfer

## SEEMATTER AG

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung einen erfahrenen

### LKW-Chauffeur Kat. C/CE 100 %

für den Transport von Baumaschinen mit Kranfahrzeug und Tiefgänger.

#### Ihr Profil:

- Führerausweis und Fahrerqualifizierungsnachweis Kat. C/CE sowie die obligatorischen Kurse CZV
- Gültige Schulungsbescheinigung der SDR/ADR-Kurse
- Mehrjährige Berufserfahrung als LKW-Chauffeur der Kat. C/CE
- Pünktliche, teamfähige Persönlichkeit mit guten Umgangsformen und einem zuverlässigen, selbstständigen Arbeitsstil

Fühlen Sie sich angesprochen? Dann freuen wir uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen per E-Mail an: [info@seematterag.ch](mailto:info@seematterag.ch)  
Fragen zur Stelle beantwortet Ihnen gerne Jürg Gerber, Inhaber und Geschäftsführer, Telefon 079 656 57 57



## Frauenturnverein Wimmis

Der Frauenturnverein Wimmis mit seinen zurzeit 20 Turnerinnen sucht gegen Entgelt eine zusätzliche

### Leiterin

für die Lektionen am Montagabend, 20.00-21.30 Uhr in der Chrümigturhalle, Wimmis.

Interessierte melden sich bitte bei Sonja Lörtscher, Präsidentin.

Auskünfte erteilt sie gerne unter der Tel.-Nr. 033 657 23 61. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.



## BUCHTSPIEZ.CH

FERIENWOHNUNG AM THUNERSEE

Sind Sie eine **zuverlässige Person**, die Freude hat, eine neu renovierte Ferienwohnung in der Bucht zu betreuen? Dann freue ich mich, Sie kennenzulernen!

**Ihre Aufgaben:** Reinigung und Bereitstellen der Ferienwohnungen [www.BuchtSpiez.ch](http://www.BuchtSpiez.ch) für die neuen Gäste. Wäschebesorgung und Freude am Kontakt mit Feriengästen. Einsätze vorwiegend vorerst an Samstagen von 10-14 Uhr, allenfalls auch unter der Woche. Sie sprechen Deutsch und wohnen in Spiez oder der näheren Umgebung.

Faire Entlohnung. Kontaktieren Sie mich unter: Thomas Hari Telefon 079 358 83 82 oder per Email [info@buchtspiez.ch](mailto:info@buchtspiez.ch).

## Schreinerei | Innenausbau | Fenster | Möbel **galler ag**

In unserem 25-köpfigen Schreinerbetrieb arbeiten wir vorwiegend im Massivholzbereich. Durch unsere vielseitige Kundschaft dürfen wir interessante und anspruchsvolle Schreinerarbeiten ausführen. Unsere Stärken liegen in den Bereichen Innenausbau, Fenster, Möbel und Küchen. Alle Produkte fabrizieren wir in unserer modernen Produktionsstätte selbst von Hand oder mit maschineller Bearbeitung.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab August oder nach Vereinbarung eine/n:

### Kauffrau/-mann 60-80%

#### Ihr Aufgabenbereich:

- Allgemeine administrative Arbeiten und Korrespondenz
- Kreditoren, Debitoren
- Laufende Buchhaltung (Abacus)
- Mithilfe in der Personal- und Saläradministration
- Offert- und Abrechnungswesen

#### Ihr Profil:

- Abgeschlossene Ausbildung als Kauffrau/-mann oder gleichwertige Ausbildung
- Sprachkenntnisse in Französisch und Englisch
- Teamfähig
- Offen für neue Tätigkeiten

#### Wir bieten:

- Interessante und abwechslungsreiche Arbeit
- Flexible Arbeitszeiten
- Leistungsgerechte Entlohnung
- Moderne Infrastruktur
- Angenehmes Arbeitsklima und offene Unternehmenskultur

#### Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Melden sie sich bei Tom Galler unter 033 744 10 47, senden sie Ihre Bewerbungsunterlagen via E-Mail oder per Post an:  
Galler Schreinerei AG, Farbstrasse 78, 3792 Saanen, [info@galler-ag.ch](mailto:info@galler-ag.ch) oder schauen sie unverbindlich vorbei!



Schweizer Fleisch-Fachverband  
Union Professionnelle Suisse de la Viande  
Unione Professionale Svizzera della Carne

Der Schweizer Fleisch-Fachverband (SFF) mit Standort in Dübendorf und Spiez ist der gesamtschweizerische Arbeitgeberverband der Fleischverarbeitungsbranche. Am Standort Spiez wird vor allem die Bildung und die Beratung gesteuert.

Per sofort oder nach Vereinbarung suchen wir zu unserer Verstärkung eine empathische Persönlichkeit für die Arbeitsstelle

### Assistent/in Projekte 30-40% (m/w/d)

#### Hauptaufgaben:

- Administration Bildung und Beratung inklusive Ferienablösung
- E-Mails Labore abrufen und an Kunden versenden
- QKS-Aufgebote versenden/auslösen
- Kursadministration
- Administration Sicherheitskoffer
- Bestellungen Kursräume (Function-Sheet)
- Weitere Projekte nach Absprache mit dem Leiter Schulbetrieb

#### Anforderungsprofil:

- Kaufmännische Grundausbildung
- Erfahrung in einer ähnlichen Position oder Willens die Erfahrung zu sammeln
- Stilsicheres Ausdrucksvermögen in Deutsch und Französisch (Wort und Schrift), Italienisch von Vorteil
- Gute MS-Office Kenntnisse
- Empathische Persönlichkeit mit ausgeprägten Kommunikationsfähigkeiten und hoher Sozialkompetenz
- Selbständiges, exaktes und zuverlässiges Arbeiten

#### Wir bieten:

- Ein agiles Umfeld mit vielen Chancen und Möglichkeiten
- Angenehmes Arbeitsumfeld in einem kleinen Team
- Modernen Arbeitsplatz
- Unterstützung in berufsbezogener Weiterbildung,
- Attraktive Anstellungsbedingungen

Bei Fragen zur Tätigkeit steht Ihnen Sascha Fliri, Leiter Schulbetrieb, unter Telefon 058 521 53 41 gerne zur Verfügung.

Ihre elektronischen Bewerbungsunterlagen können sie an folgende Adresse senden [sascha.fliri@sff.ch](mailto:sascha.fliri@sff.ch)

## Simmentaler Anzeiger

Hier wird Ihr Inserat gesehen

[www.simmentaleranzeiger.ch](http://www.simmentaleranzeiger.ch)



Die Stromwelt durchläuft gerade einen starken Wandel. Wir suchen dich zur e-Unterstützung!

### e-ProjektLeiter

#### Deine Aufgaben:

Definition, Planung und Leitung von e-Projekten  
Planung der Wartung und der Instandhaltung von e-Infrastruktur  
Unterstützung bei regulatorischen Vorgaben der Stromwelt  
IT/OT – Unterstützung

#### Was du mitbringst:

Abgeschlossene elektrotechnische Grundausbildung  
Weiterbildung in der Elektrotechnik (oder in Ausbildung)  
Erfahrung in der Leitung von Projekten  
gute Kenntnisse der Office-Programme

Bitte sende deine e-Bewerbung an: [reto.koenig@lwk.ch](mailto:reto.koenig@lwk.ch)

## holzbau burn ag

### Wir suchen eine:n Schreiner:in EFZ

Wir garantieren dir bei uns eine vielfältige und spannende Arbeit. Indem wir drei Abteilungen unter einem Dach führen – Schreinerei, Zimmerei und Bodenbeläge – haben wir teilweise sehr umfangreiche Projekte, an denen wir abteilungsübergreifend eng miteinander arbeiten.

Wir freuen uns immer, potenzielle neue Teammitglieder persönlich kennenzulernen. Scheu dich also nicht vorbeizukommen. Wenn es für alle Beteiligten stimmt, dann möchten wir dich gerne im Team dabei haben!

#### David Feigenwinter

Leitung Schreinerei  
[david.feigenwinter@burnag.ch](mailto:david.feigenwinter@burnag.ch)  
Telefon 033 673 81 64



Als erfolgreiches Handelsunternehmen und kompetenter Partner der Grünen Branche bieten wir hochstehende Produkte in den Warengruppen Gemüssaatgut, Steck- und Blumenzwiebeln sowie Substrate und Süsskartoffeljungpflanzen an.

Zur Ergänzung unseres Verkaufsinendienst-Teams suchen wir für unseren Standort in Steffisburg **per sofort** oder nach Vereinbarung eine selbstständige, kommunikative und kundenorientierte Persönlichkeit.

### Mitarbeiter / Mitarbeiterin Verkaufsinendienst 60-80 %

#### Ihre Hauptaufgaben

- Telefonische und elektronische Entgegennahme jeglicher Bestellungen und Kundenanfragen inkl. Erfassung im ERP-System
- Fakturierung der Aufträge in allen Bereichen
- Unterstützung der Geschäftsleitung und des Teams in allen administrativen Belangen

#### Ihr Profil

- Abgeschlossene kaufmännische Grundbildung sowie Erfahrung in einer ähnlichen Funktion
- Idealerweise verfügen Sie über Berufserfahrung in der grünen Branche oder im Handel von Konsumgütern
- Gute EDV-Kenntnisse (Word, Excel), ERP-Erfahrung (NAV Navigation von Vorteil)
- Stilsichere Deutsch- und fließende Französischkenntnisse, weitere Sprachen von Vorteil
- Einsatzbereitschaft für unregelmässige, saisonale Arbeitszeiten, insbesondere zwischen November und März

#### Unser Angebot

Wir bieten Ihnen ein abwechslungsreiches, interessantes und verantwortungsvolles Aufgabengebiet in einem etablierten, eigenständigen Handelsunternehmen mit starker Marktposition.

Bei Fragen steht Ihnen Bruno Stucki, Geschäftsführer unter der Nummer 033 227 57 19 gerne zur Verfügung.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Wenn ja, dann freuen wir uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen per Mail an: [bewerbungen@ericschweizer.ch](mailto:bewerbungen@ericschweizer.ch)

Herr Bruno Stucki, Geschäftsführer  
**Bigler Samen AG**, Postfach 150, CH-3602 Thun  
Tel. +41 33 227 57 19, [www.biglersamen.ch](http://www.biglersamen.ch)  
E-Mail: [bruno.stucki@biglersamen.ch](mailto:bruno.stucki@biglersamen.ch)



## Schwellenkorporation Zweisimmen

Wir suchen auf 1. November 2023 oder nach Vereinbarung

### Schwellenmeister 100%

(Interne Stellenbesetzung vorgesehen)

#### Wir erwarten:

Führung eines kleinen Teams  
Verhandlungsgeschick mit Behörden und Kunden  
Organisation und Abrechnung von Baustellen  
Bereitschaft für Piketteinsätze  
Selbständiges Arbeiten  
Einfache EDV Kenntnisse

#### Sie bringen mit:

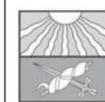
Abgeschlossene Lehre als Maurer, Forstwart oder eine vergleichbare handwerkliche Ausbildung  
Baumaschinenführer M1/M4 oder Erfahrung mit Schreitbagger  
Führerschein der Kategorie B  
Erfahrung im Wasserbau

#### Wir bieten:

Eine interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit im Wasserbau  
Zeitgemässe Besoldung nach Kantonalen Richtlinien Möglichkeit zur Weiterbildung.

Bei Fragen gibt Kurt Müller 079 235 13 27 (Präsident) oder Kurt Knöri 078 601 96 98 (Sekretär) gerne Auskunft.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann senden Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen inklusive Lebenslauf und Zeugnisse per Post oder Mail bis zum 31. Mai 23 an den Präsidenten Kurt Müller, Aeussere Gasse 15, 3770 Zweisimmen, [ukuramu@bluewin.ch](mailto:ukuramu@bluewin.ch)



## LENK GEMEINDE

Die Bauverwaltung Lenk sucht per 1. Juli 2023 oder nach Vereinbarung eine/n

### Verwaltungsangestellte/n

60 - 100 %

#### Ihre Hauptaufgaben

- Administration im Baubewilligungsverfahren
- Allgemeine Verwaltungsarbeiten
- Mitarbeit im Liegenschaftsdienst
- Mitarbeit in weiteren zugeteilten Bereichen der Bauverwaltung

#### Ihr Profil

- Berufsausbildung im Bausektor oder abgeschlossene kaufmännische Ausbildung mit stilsicherem Deutsch in Wort und Schrift sowie PC-Kenntnissen
- Freude im Umgang mit Behörden und Bevölkerung
- Selbständige, zuverlässige, rasche und verantwortungsbewusste Arbeitsweise
- Motivierte, flexible, belastbare und organisationsfreudige Persönlichkeit

#### Ihre Perspektiven

- Ein zukunftsorientiertes Arbeitsumfeld in neuer Gemeindeverwaltung
- Fachliche und kollegiale Unterstützung
- Abwechslungsreiche, interessante und selbständige Tätigkeit
- Möglichkeit zur individuellen Aus- und Weiterbildung

Weitere Auskünfte über Aufgaben und Anstellungsbedingungen erteilt Ihnen gerne Jakob Trachsel, Bauverwalter, Telefon 033 736 32 00

Ihre Bewerbung mit Foto und den üblichen Unterlagen richten Sie bitte bis am **1. Mai 2023** per E-Mail mit dem Betreff «Personelles» an [info@lenkgemeinde.ch](mailto:info@lenkgemeinde.ch).



**Die Ziörjen Metallbau AG weiterhin stark verankert!**  
**Geschäftsübergabe**

Nach 30-jähriger Geschäftstätigkeit freuen wir uns sehr, die Ziörjen Metallbau AG in die Hände unserer Söhne, Simon und Adrian Ziörjen zu übergeben. Wir schätzen uns sehr glücklich, dass unser Familienbetrieb in der 4. Generation weitergeführt wird.

Ein herzliches Dankeschön richten wir an alle unsere: **Kunden**, die uns in dieser Zeit, die Treue gehalten und uns mit Aufträgen unterstützt haben.

**Mitarbeiter und Lernenden**, mit welchen wir über all die Jahre eine schöne Zusammenarbeit pflegen durften.

**Geschäftspartner und Lieferanten**, für die angenehme und faire Zusammenarbeit.

Schön, wenn diese Treue unseren Nachfolgern gegenüber weiterhin besteht.

Wir wünschen Simon und Adrian viel Erfolg mit der Ziörjen Metallbau AG, viel Freude bei der Arbeit und alles Gute für die Zukunft.

**Markus und Claudia Ziörjen**

**Geschäftsübernahme**

Als Nachfolger der Ziörjen Metallbau AG, freuen wir uns auf die Herausforderung das Unternehmen weiterzuführen.

Für das entgegengebrachte Vertrauen unserer Eltern bedanken wir uns herzlich und schätzen sehr, dass Ihre Erfahrung, wie auch die der Mitarbeiter dem Betrieb weiterhin erhalten bleibt.

Wir werden alles daran setzen, die wertvollen Geschäftsbeziehungen unserer Vorgänger weiterzuführen.

Wir sehen es als Aufgabe, einen Teil für die Region beizutragen und unsere Dienstleistungen anzubieten, so wie es die Ziörjen Metallbau AG bereits seit vielen Jahren pflegt.

**Simon und Adrian Ziörjen**



Besuchen Sie uns an der BEA Bern!  
 28. April – 7. Mai 2023  
 › Halle 2.0 / Stand G009

Severin Zmoos | Rübeldorfstr. 72 | Saanen  
 Tel. 033 744 64 41 | [www.zmotec.ch](http://www.zmotec.ch)

**SuperMARKT**

Kunst- und Handwerkermarkt auf dem Dorfplatz in Krattigen.

Am 6. Mai 2023 von 11 – 17 Uhr.  
[www.treffpunktkrattigen.ch](http://www.treffpunktkrattigen.ch)

Mich faszinieren kundenorientierte, innovative Lösungen mit einem grossen Touch Swiss.

**LUCA BUCHS**  
**PROJEKTLEITER**

**wenger fenster**  
 Telefon 033 359 82 82  
[www.wenger-fenster.ch](http://www.wenger-fenster.ch)



**Stiftung Bad Heustrich**



Freitag, 28. April 2023, 19.30 Uhr

**Mit dem Motorrad von Frutigen nach Darwin**

**Multimedia-Show mit Kevin Bärtschi**

Raclette im Beizli ab 18 Uhr, Tischreservation empfohlen

Stiftung Bad Heustrich, Heustrichstrasse 2, 3711 Emtdal  
 Telefon 033 655 80 40, [info@badheustrich.ch](mailto:info@badheustrich.ch)  
[www.badheustrich.ch](http://www.badheustrich.ch)



Am Pflanzen-, Handwerker- und Genussmarkt vom 3. und 4. Juni 2023 in Kandergrund sind noch wenige Standplätze zu vergeben.  
 Infos unter [adellimarkt.ch](http://adellimarkt.ch) oder Telefon 033 553 08 50.

**Freiwillige Helfer**

Hast auch du Lust, etwas Neues zu bewegen? Wir würden uns freuen, auf deine Mithilfe zählen zu dürfen.

Gerne gibt dir Res Bähler weitere Auskünfte:

Verein Adellimarkt Telefon 033 553 08 50  
 Parallelstrasse 26 [info@adellimarkt.ch](mailto:info@adellimarkt.ch)  
 3714 Frutigen [www.adellimarkt.ch](http://www.adellimarkt.ch)

**DER OFFIZIELLE**

Verlässlich, amtlich, für jedermann zugänglich!



Dieses Gütesiegel markiert unseren Simmentaler Anzeiger als staatlich anerkanntes Publikationsorgan in unserem Streugebiet – wöchentlich und in 100% der Haushalte.

**VELOBÖRSE SPIEZ**

Test Fahrradsimulator vor Ort

Ort: BKW Energie AG, Spiez, Thunstrasse 34

Annahme: – Freitag, 28. April 2023 17 – 19 Uhr  
 – Samstag, 29. April 2023 09 – 12 Uhr

Kein Verkauf und Reservation möglich

Verkauf: – Samstag, 29. April 2023 10 – 13 Uhr  
 – 50% Rabatt auf Liquidations-Velos 12 – 13 Uhr

– Attraktiver Verkauf von Ausrüstung und Teile 10 – 13 Uhr  
 (Helme, Brillen, Handschuhe, Laufräder, Reifen, Kassetten, Kettenblätter, Wechsel, Bremssscheiben, etc.)

**Börse (nur Barzahlung möglich)**

Velos und Velozubehör können Sie zum Verkauf anbieten. Die Annahmegebühr beträgt CHF 2.– pro Artikel. Unser Team berät Sie gerne. Nicht verkaufte Velos können auf Wunsch an [www.velafrica.ch](http://www.velafrica.ch) weitergegeben werden. Auskunft Börse: [www.bikeclubspiez.ch](http://www.bikeclubspiez.ch)

**Service**

Am Reparaturplatz können Sie das gekaufte Velo einstellen lassen: Sitzhöhe, Gangschaltung, Bremsen, Pumpen etc.

**Börse-Beizli**

am Samstag mit Kaffee & Kuchen, Grillwurst & Drinks



Wir freuen uns auf viele Besucher



**Kandertaler Ringkuhkampf**

Sonntag, 30. April 2023  
 ab 09.00 Uhr

Pferdezentrum Frutigen  
 Mike Schmid-Olympiastrasse 10



**Das einzigartige Familien - Erlebnis in der Region mit Festwirtschaft**

Eintritt CHF 20.– Erwachsene  
 Kinder bis 16 Jahren gratis

Partner:

Restaurant Chemihütte, Aeschiried  
 Zurbrügg, Hoch - und Tiefbau GmbH, Reichenbach

Info: +4179 245 87 64 [ringkuhkampfbeo@gmx.ch](mailto:ringkuhkampfbeo@gmx.ch)

**Nimm dir Zit**

D Sonne het sich langsam verabschiedet u het ihres guldige Liecht uf d Hügle u d Bärge gleit. Sie hei sich Zit gnoh u sy im letschte Obeliecht dr glich Wäg zrügge gange, wie vor meh weder drissg Johr.

E Struss heiteri u ärsnchti Churzgschichte mit eme wahre Hingergrund, eso wie se dr Alltag gschrie het.

124 Site zu mene Büechli bunge Fr. 21.– zzgl. Porto  
 Erhältlich i dr Buechhandlig oder direkt bim Verfasser:



**Paul Stalder**

Hondrichstrasse 116 | 3702 Hondrich | Tel. 033 654 30 41  
 Mail: [paul.stalder50@gmail.com](mailto:paul.stalder50@gmail.com) | [www.paulstalder.ch](http://www.paulstalder.ch)

**Gärtnerei Bad Heustrich**



**Sommerflor**

Vielseitiges Sortiment für Blumenkistli, Rabatten und Friedhof

Bepflanzung Ihrer Blumenkistli  
 Auf Wunsch Heimlieferung sowie  
 Abholung der Kistli im Herbst

Für den Gemüsegarten knackige Setzlinge und dufte Kräuter

Öffnungszeiten:  
 Mo-Fr, 08.00-12.00 / 13.30-17.30 Uhr  
 Telefon 033 655 80 57  
[gaertnerei@badheustrich.ch](mailto:gaertnerei@badheustrich.ch)

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Frühlingsausstellung**

1973 – 2023

29. April 2023 | 08:00 – 19:00 Uhr  
 30. April 2023 | 10:00 – 18:00 Uhr



Feiern Sie mit uns das 50 Jahre-Jubiläum von Ruchti's Camping Family. Es warten viele attraktive Aktionen auf Sie!

**RUCHTI**  
 the camping family

Ruchti AG | Bernstrasse 115 | 3613 Steffisburg-Thun  
 Tel. 033 437 74 37 | [ruchti@ruchti.ch](mailto:ruchti@ruchti.ch) | [www.ruchti.ch](http://www.ruchti.ch)



### Tag der offenen Tür

Samstag, 29. April 2023  
9.30 – 12.00 Uhr

Kirchgemeindehaus Reichenbach

#### Information – Demonstration – Beratung

##### Laufblatt fassen und los geht's!

Auf unserem Instrumentenparcours darfst du der Reihe nach alle unsere Instrumente ausprobieren. Dein Laufblatt ist dir dabei behilflich, den Überblick darüber zu behalten, was dir besonders gut gefallen hat.

Unser Fächerangebot findest du unter [www.musika.ch](http://www.musika.ch)  
Neu mit dabei: Bambusflöte und Harfe!

##### Schnupperunterricht

Ein einmaliges Ausprobieren pro Instrument ist kostenlos!  
Schnupperabonnemente zu 3 oder 6 Lektionen à 30 oder 40 Minuten.  
Anmeldung und Eintritt auch während des Semesters möglich.  
An- und Abmeldung für das Herbstsemester (Beginn August 2023)  
bis am **15. Mai 2023**.

Anmeldeunterlagen: Schulsekretariat Rügsegger Treuhand AG,  
sekretariat@musika.ch, Anmeldung online unter: [www.musika.ch](http://www.musika.ch)

##### Weitere Auskünfte erteilt die Schulleitung:

Jörg Burkhalter, Tel. 078 666 10 73, joerg.burkhalter@musika.ch  
Ursina Humm Zürcher, Tel. 079 798 95 76, ursina.humm@musika.ch



**Ligurische Küste**  
7. - 12. Mai 2023  
pP im DZ/HP CHF 990  
**Gardasee, Reis, Käse, Wein**  
21. - 25. Mai 2023  
pP im DZ/HP CHF 770  
**Inseln Mainau und Reichenau**  
19. - 20. Juni 2023  
pP im DZ/HP (mit Halbtax) CHF 255  
**Donau in Flammen**  
4. - 10. Juli 2023  
pP im DZ/HP CHF 990

**Tagesausflüge und Konzerte**  
**Muttertagsfahrt „Bohrerhof“**  
Sonntag, 14. Mai 2023  
Inkl. Mittagessen + Geschenk CHF 110  
**Kastelruther Spatzen - Thun**  
Freitag, 5. Mai 2023  
Ticket Kat. 1 inkl. Fahrt pP CHF 120  
**Scorpions, Hallenstadion**  
Freitag, 2. Juni 2023  
Ticket inkl. Fahrt pP ab CHF 155  
**Gotthelf-Märit, Sumiswald**  
Samstag, 10. Juni 2023  
Fahrt pP CHF 45

**NEU ab Sommer 2023**  
ab 25.05.2023 fahren wir  
**jeden Donnerstag** in den Europa Park

Weitere Reisen finden Sie auf unserer  
Homepage mit Detailprogramm  
[www.afareisen.ch](http://www.afareisen.ch) / 033 673 74 74

#### Zumbakurse

Turnhalle Latterbach  
Mittwoch 18.00–19.00 Uhr

#### Nothelferkurse

**Klassischer NH Kurs**  
12./13. Mai und 27./28. Okt. 2023  
**Nothilfe am Kind** 23. Sept. 2023  
**BLS-AED Kurse** für Firmen und  
Gruppen auf Anfrage

#### 6. Frauen Tausch Rausch

10./11. Nov. 2023  
Anmeldung:  
Manuela Wampfler  
079 787 22 67  
[www.wunderbars.ch](http://www.wunderbars.ch)

### Spiezer 1-Liber Aktion

Gutscheine sammeln und profitieren

Unterstützen Sie die betroffenen Geschäfte in Spiez mit Ihrem Einkauf auch während der Umgestaltung der Oberlandstrasse

Sie profitieren von den Fr. 1.– Gutscheinen.

Diese sind einlösbar in den teilnehmenden Geschäften an der Oberlandstrasse zwischen Lötschbergplatz und Kronenplatz.  
Pro Fr. 10.– Einkauf können Sie einen Gutschein einlösen.

www.oberlandstrasse-spiez.ch  
Inseratesponsor:  
**die Mobiliar**  
Generalagentur Bernhard Bigler  
Oberlandstrasse 14, 3700 Spiez

Gültig bis 31. Mai 2023

Einlösbar nur in teilnehmenden Geschäften einsehbar unter oberlandstrasse-spiez.ch

### Spitex Niesen

Überall für alle  
**SPITEX**  
Niesen

Einladung zur Mitgliederversammlung  
Donnerstag, 11. Mai 2023, 19.00 Uhr, Spital Frutigen

**fmi**  
Spitäler fmi AG

- Teil, 19.00 bis 19.30 Uhr, Mehrzweckraum**
  1. Genehmigung des Jahresberichtes 2022
  2. Abnahme des Berichtes der Kontrollstelle und Genehmigung der Jahresrechnung 2022
  3. Entlastung der Vorstandsmitglieder
  4. Festsetzung der Mitgliederbeiträge 2024
  5. Wahl der Revisionsstelle für die Jahresrechnung 2023
  6. Verschiedenes
- Teil, ca. 19.45 bis ca. 20.45 Uhr, Cafeteria im Spitaleingang**  
Ernährung und Diabetes Typ 2 – was sollte man essen?  
Referentin: Lara Lack, Dipl. Ernährungsberaterin FH, Spitäler fmi AG

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme.  
**Auch Nichtmitglieder sind herzlich eingeladen.**



### Tag der offenen Türe im Betriebsleitungsgebäude der Wasserversorgung Aeschi-Spiez

Samstag, 13. Mai 2023

10.00 bis 15.00 Uhr  
Faulenbachweg 11a in Spiez

Führungen durch das Gebäude  
Informationen in Film, Bild und Modellen  
«Wunder-Fritz»-Büchlein für Kinder  
Wettbewerb  
kleiner Imbiss

Wir freuen uns auf Sie!

Bitte beachten Sie: direkt vor Ort besteht keine Möglichkeit zum Parkieren.  
Wir bitten Sie, uns möglichst ohne Auto zu besuchen.  
Zeitbeschränkte Parkmöglichkeiten finden Sie auf den öffentlichen Parkfeldern  
im Raum Breite/Räumli.

Redaktionsschluss:  
Montag, 17.00 Uhr

### 1. Mai–Feier 2023

Berner Oberland

Mehr Lohn. Mehr Rente. Gleichstellung jetzt!

**Ueli Schmezer**  
Nationalratskandidat SP, Journalist, Konsumentenschützer, Musiker, Bern 17.15 Uhr

**Pierre-Yves Maillard**  
SP-Nationalrat und Präsident Schweiz. Gewerkschaftsbund (SGB) 17.45 Uhr

**Ursula Zybach**  
SP-Grossrätin und Gemeinderätin, Spiez 18.30 Uhr

**Flavia Wasserfallen**  
SP-Nationalrätin und Ständeratskandidatin, Bern 19.15 Uhr

Begrüssung  
**Vanessa Bieri, SP Frutigland**  
Moderator  
**Hanspeter von Bergen, SP Meiringen**

Musikalisches Rahmenprogramm mit  
**Blue Skies**

### Frühlingskonzert

Samstag 29.4.23

ab 18.30 h Festwirtschaft  
mit Abendessen, Dessertbuffet  
20.00 h Konzert  
Mehrzweckhalle Oey

Musikverein Erlenbach-Diemtigal  
[www.mved.ch](http://www.mved.ch)

*In Balance ...*  
**Wohlbefinden für  
Körper, Geist und Seele**

Ich biete folgende Behandlungen an:  
**Reiki / Access Bars**  
Kontakt: 079 128 12 82  
seelenbalance@gmx.ch  
Daniela von Känel, Aeschi b. Spiez

### Tanzkurs

im Gasthof Adler Latterbach  
ab 4. Mai 2023 / 20.00 Uhr  
Infos: [chumshotanze.ch](http://chumshotanze.ch)

### Jodlerklub Spiez

### Frühlingskonzert

Samstag 29. April 2023, 20.00 Uhr, im  
Gemeindezentrum Lötschberg Spiez

**Mitwirkende:**  
Jodlerklub Alphüttli Niederscherli  
Schüpferimeitli  
Ländlertrio Frutigal  
Jodlerklub Spiez

**Abendessen ab 18.00 Uhr**  
Nach dem Unterhaltungsprogramm Tanz mit dem  
Ländlertrio Frutigal  
**Wunderschöne Tombola**

Platzreservierungen:  
Egon Brechbühl, Tel. 077 491 90 28  
17.30 – 20.00 Uhr, [egon.breakhill@gmail.com](mailto:egon.breakhill@gmail.com) Eintritt CHF 15.–

**Wir freuen uns auf ihren Besuch!**  
Jodlerklub Spiez und Gastformationen

**Sicher Fahren, auch  
ohne Führerschein.**

**EMobil**

Bis zu 50%  
Steigfähigkeit

Auch mit  
Dach!

**RS Hilfsmittel**

Bernstrasse 292 | 3627 Heimberg  
033 438 33 33 | [www.rs-hilfsmittel.ch](http://www.rs-hilfsmittel.ch)  
Mo-Fr: 09.00-12.00 | 13.30-18.00 | Sa: geschlossen

### Das Wetter im Simmental

	Donnerstag 27.4.2023	Freitag 28.4.2023	Samstag 29.4.2023	Sonntag 30.4.2023	Montag 1.5.2023
<b>Lenk</b> 1068 m	3°   15°	7°   14°	7°   16°	7°   13°	6°   11°
<b>Zweisimmen</b> 941 m	3°   15°	8°   14°	8°   16°	7°   13°	7°   11°
<b>Boltigen</b> 845 m	4°   16°	9°   15°	8°   17°	8°   14°	7°   12°
<b>Spiez</b> 628 m	4°   17°	9°   15°	8°   17°	8°   15°	7°   13°

### REWEZA

PLANUNG / GU  
KÜCHEN  
BÄDER  
INNENAUSBAU  
FENSTER  
SCHREINEREI

**Reweza Küchen AG**  
Ausstellung | Büro  
Gygerweg 14 | 3700 Spiez  
Tel. +41 (0)33 654 22 24  
Fax +41 (0)33 654 94 24  
[info@reweza.ch](mailto:info@reweza.ch)  
[www.reweza.ch](http://www.reweza.ch)

Schreinerei  
Weekendweg 16 | 3646 Einigen